



Marktgemeinde  
**Gablitz**



# Amtsblatt

Die BürgerInneninformation - Ausgabe 3/2011

**22. Gablitzer Dorffest  
am Samstag, 02. Juli 2011  
„Ein Fest für die ganze Familie“**





3 - 4	Editorial
5 - 9	Politik
10 - 12	Aktuelles
13,14,23	Gemeindeleben
15 - 22	Veranstaltungen
24	Umwelt
25 - 26	Soziales
27 - 28	Jugend + Vereine
29	Kultur
30	Gratulationen
33 - 35	Bürgerservice
31,32,36	Wirtschaft

**Ab sofort ist SCHULBEGINN!!!  
HOL DIR DEIN AKTIONSFLUGBLATT!!  
& spare schon den ganzen Sommer!**

- Hefte schon ab € 0,29!! •
- 1. Schulwoche von 7.30-19.00 geöffnet •
  - wir packen deine Bücher ein •
  - Schullisten werden vorbereitet •
  - alles fürs Handarbeiten und Basteln •
- Sonderbestellungen innerhalb eines Tages •

**Hauptstrasse 29 im Ortszentrum  
Tel: 02231-63420  
[www.gstoettner.net](http://www.gstoettner.net)**

## Fruchtsäfte vom Feinsten!

Zu beziehen bei  
**Fam. Sulzer**  
Linzerstrasse 107 3003 Gablitz  
Tel. 0664 / 340 99 05  
Hauszustellung ab mindestens 2 Kisten möglich  
[www.saftcharly.at](http://www.saftcharly.at)



**Redaktions- und Anzeigenannahmeschluss für die nächste Ausgabe:  
05. September 2011**

Gemeindeamt: 3003 Gablitz, Linzer Straße 99 - Tel. 02231/634 66-0 oder Durchwahl zu: Standesamt (110) Buchhaltung (111) Meldewesen (130) Bauabteilung (121) FAX (139)  
Wirtschaftshof: Technische Betreuung, Abfallwirtschaft, Kanalisation - Tel. 02231/669 05  
[www.gablitz.gv.at](http://www.gablitz.gv.at); E-Mail: [gemeinde@gablitz.gv.at](mailto:gemeinde@gablitz.gv.at)

#### Impressum:

Informationsblatt der MG Gablitz,  
Erscheinungsort Gablitz, Verlagspostamt 3002 Purkersdorf  
Medieninhaber, Verleger u. Herausgeber: Marktgemeinde Gablitz  
Redaktion: AL Mag. Dr. Hannes Mario Fronz  
Fotos: wenn nicht anders gekennzeichnet, Marktgemeinde Gablitz  
Herstellung und Druck (auf Umweltpapier): C.I.W-Agentur GesmbH, 3003 Gablitz

Die Redaktion behält sich vor, zugesandte Beiträge und Texte zu kürzen!



**WERBEAGENTUR**



## Sehr geehrte Gablitzerinnen und Gablitzer,

**D**er Sommer steht bevor und ich möchte Ihnen einen besonderen Programmpunkt bekannt geben, der mich sehr freut, und der mir sehr am Herzen liegt.

Nach vielen Jahren Pause wird es in diesem Jahr wieder ein **Badfest** im Gablitzer Freibad geben.

**Am 30. Juli 2011 sind**

**Sie sehr herzlich**

**ab 19.00 Uhr dazu eingeladen.**

Live-Musik, Spanferkel und Bier vom Fass stehen auf dem Programm und im Eintrittspreis von € 10,- ist ein Getränk inkludiert.

Viele von Ihnen, vor allem meine Altersgruppe, werden sich an die tolle Stimmung der Badfeste im alten Schwimmbad erinnern und ich hoffe, dass wir an diese Stimmung anknüpfen können. Dieses Fest soll wieder ein Highlight des Sommers werden. Ich freue mich schon jetzt, Sie beim Gablitzer Badfest begrüßen zu dürfen.

### Gablitz wird schöner – und sicherer

Eine Verschönerung des Ortsbildes werden wir mit der Erneuerung des Bachgeländers im Zentrum erreichen. Das alte, verrostete Geländer entsprach weder optisch noch sicherheitstechnischen Vorschriften. Mit der neuen Lösung aus Metall und Holz ist beides gewährleistet, und unser Gablitzer Zentrum wird wieder ein Stück schöner.

Auch die Überarbeitung des Straßenbelages in der Hauptstraße im Bereich der Kreuzung mit der Ferdinand-Ebner-Gasse wird durch die Beseitigung der durch Regen immer wieder entstehenden Wasserlacke, eine Verbesserung, vor allem für Fußgänger, bringen.

Mit Vertretern der Landesstraßenverwaltung habe ich Mitte Mai alle möglichen Verbesserungen der Verkehrssicherheit an der B1 besprochen. Wichtigstes Anliegen ist eine Lösung bei der Ortseinfahrt aus Purkersdorf. Hier haben wir ein fertiges Konzept mit Fußgängerquerung, Abbiegespuren und einer optimalen Zufahrt zu den

Märkten. Wir warten nun noch auf das Einverständnis des Grundeigentümers.



*v.l.n.r.: Bgm. Michael Cech, Ing. Gerhard Schreiber (Land NÖ, Straßenbauabt. Tulln - Planung), Michael Bamberger (Straßenmeister - Straßenbauabt. Tulln), AL Dr. Hannes Fronz, w.HR Dipl.-Ing. Helmut Salat (Leiter der Straßenbauabt. Tulln)*

Weiters haben die Vertreter des Landes meine Wünsche nach einer Mittelinsel im Bereich der Raika zum sicheren Überqueren sowie einer Abbiegespur beim Kaufhaus ADEG-Schober aufgenommen. Diese Projekte werden kurzfristig nun durch das Land NÖ geprüft und ich werde sie weiter mit Nachdruck verfolgen.

### Neuerungen und Kontinuität im Gablitzer Schülerhort

Die Flexibilisierung der Hortgebühren zeigt wohl bereits ihre Wirkung, denn der Andrang auf den Hort ist so groß, dass wir mit September eine vierte Gruppe eröffnen werden.

Mit Romana Lamers konnten wir eine junge, engagierte Pädagogin gewinnen, die uns vorerst für 15 Stunden in der Woche zur Verfügung stehen wird. Je nach Bedarf werden wir die Stundenverpflichtung auch aufstocken.

**Die Hortleiterin, Frau Franziska Höblinger, wird mit September diesen Jahres in den wohlverdienten Ruhestand gehen.**

**Ihr gilt mein herzlicher Dank**, denn sie hat den Gablitzer Hort mit viel Liebe und Engagement aufgebaut und geführt.

Für ihre Nachfolge haben wir rechtzeitig eine optimale Lösung gefunden. Die Pädagogin, Frau Monika Groer-Wolf kommt aus dem Team des Hortes, kennt daher die Kolleginnen, Eltern, Kinder und den Betrieb. Durch die



interne Nachfolge konnte auch der Arbeitsplatz einer Kollegin gesichert werden, die als Karenzvertretung agiert und nun im Team bleiben kann.

Monika Groer-Wolf bringt viele neue Ideen mit, die ich mit ihr bereits besprechen konnte. Ich freue mich auf eine gute Zusammenarbeit.

### Freiwillige bereichern unser Gemeindeleben

Schauen wir auf die Erfolge unseres Schachclubs, internationale Platzierungen des Jiu Jitsu Vereines, den Landesmeisterschaftssieg des Amateur Filmclubs, oder das 35-Jahr Jubiläum der Singgemeinschaft. Alle unsere Vereine, sei es die Caritas, Kulturinitiativen, die Pfarre, individuelle Initiativen und viele mehr, bereichern das Leben in unserer Gemeinde enorm und bieten für Viele eine Freizeitbeschäftigung. Dies sind unbezahlbare Leistungen für unsere Gesellschaft, die die Gemeinde selbst nicht leisten könnte.

**Dafür bedanke ich mich als Bürgermeister ganz herzlich.**

Ich habe unserem Landeshauptmann im Rahmen des „Jahres der Freiwilligen“ mit Freude diese Vereine, Personen und Initiativen für eine Ehrung vorgeschlagen. **Diese Ehrungen werden wir im Rahmen des Dorffestes, am 2. Juli 2011 um 17.00 Uhr, in der Hauptstraße vornehmen.**

Ich lade Sie dazu schon jetzt sehr herzlich ein, sich gemeinsam mit uns bei den Gablitzer Freiwilligen zu bedanken.

Kommen Sie zur Ehrung und bleiben sie dann gleich auf unserem gemütlichen, familiären Dorffest.



## Einfachere Abwicklung am Wertstoffsammelplatz

Die Lösung mit Punkten auf der Berechtigungskarte zum Wertstoffsammelplatz hatte den Zweck, die Kosten für uns alle überschaubar zu halten und in gewissem Sinne verursachergerecht aufzuteilen.

Sie hat aber – vor allem in letzter Zeit – immer wieder zu Konflikten geführt, da die Streichung von Punkten für manche nicht nachvollziehbar war.

Ich denke daher, dass es, wie von unserer „Arbeitsgruppe Müll“ vorgeschlagen, Sinn macht, **ab 01. Juli 2011 die Punktelösung einzustellen.**

Die Karte soll künftighin nur mehr als Berechtigungskarte für Gablitzer BürgerInnen gelten, um zu verhindern, dass Anlieferungen aus anderen Orten erfolgen. Für einige Abfallarten und Gegenstände wird es - wie bisher - Mengenbeschränkungen geben. Näheres erfahren Sie auf Seite 10 in diesem Amtsblatt.

Für Bauschutt- und Eternitanlieferungen (über Kleinmengen hinaus) werden weiterhin Kostenbeiträge eingehoben. Bei umfangreicheren Abbrucharbeiten oder Haushaltsauflösungen hat man sich eines gewerblichen Entsorgers zu bedienen, da es kaum einsehbar ist, dass die Allgemeinheit diese Kosten tragen soll. Der Wertstoffsammelplatz kann nur Haushaltungsmengen gratis entsorgen.

## Das Ortstaxi kommt

Einer meiner wichtigsten Anliegen und ein Versprechen an Sie können wir nun nach intensiver Planung in Kürze umsetzen. Das Ortstaxi kommt und schafft damit zusätzliche Mobilität für Gablitzerinnen und Gablitzer ohne Auto. Vor allem für unsere ältere Generation. Details können sie dazu auch dem Artikel meines Kollegen Ing. Marcus Richter entnehmen. Ein großer Schritt für die Lebensqualität in Gablitz.

## Praxis Gablitz – ein umfassendes Angebot für unsere Familien

Besonders beeindruckt war ich bei der Informationsveranstaltung der „Praxis Gablitz“, die durch die breite Palette

der Angebote Logopädie, Psychologie, Ergotherapie, Bowen-Therapie bis hin zur Erziehungsberatung Kindern und Familien wirkliche Hilfe ermöglicht, ohne von einer Therapie zur anderen pilgern zu müssen. Mich beeindruckt, wie durch die Zusammenarbeit des Teams Familien sehr professionell und aus einem Guss unterstützt werden.

Die Marktgemeinde Gablitz hat bereits die Eröffnung der Praxis durch die Bereitstellung eines Therapiegerätes unterstützt.

Der volle Terminkalender der Praxisgemeinschaft zeigt, wie gut das Angebot von Gablitzer Familien, aber auch aus der Umgebung von Gablitz angenommen wird.



*v.l.n.r.-vorne: Sabine Hekele-Strasser (Psychologin, Anika Baumgartner (Bowen-Therapeutin), Gudrun Hollinger (Logopädin), Katharina Vanoverveld (Ergotherapeutin)*

*v.l.n.r.-hinten: Bgm. Michael Cech, Margot Wolf (Erziehungsberaterin), Ulrike de Bortoli (Logopädin) und GGR<sup>in</sup> Christine Rieger*

Besonders hervorgehoben wurde bei der Präsentation die Bedeutung der Zusammenarbeit mit Kindergärten und Schule, um die bestmögliche Entwicklung der betreuten Kinder sicher zu stellen. Die Anwesenheit von Volksschul-Direktorin Karin Sampl und Kindergarten-Leiterin Hermine Welt zeigte, dass die „Familie Gablitz“ hier gut zusammen arbeitet und Familien nicht alleine im Regen stehen lässt, wenn einmal nicht alles optimal läuft.

## Ein großer Wermutstropfen – die Schließung des Fleischers

Einen sehr großen Wermutstropfen hatten wir mit der Schließung unseres Fleischhauers zu schlucken. Trotz allergrößter Anstrengungen war es uns nicht möglich, einen Nachfolger zu finden. Alle, mit denen wir Kontakt aufgenommen hatten, haben uns auf die Fleischabteilungen der umliegenden Supermärkte verwiesen und wollten

das Risiko nicht auf sich nehmen. Ich werde trotzdem nicht aufgeben und weiter alle Möglichkeiten, auch über die Wirtschaftskammer, nutzen, um doch noch eine Nachfolge zu finden. Wenn auch Sie jemanden kennen, der Interesse haben könnte, dann sagen Sie mir bitte Bescheid.

## Das Problem abgestellter KFZ ohne Kennzeichen

Immer wieder stößt es auf Unverständnis, dass es so lange dauert bis die Gemeinde abgestellte Altautos ohne Kennzeichen entfernen kann. Und davon gibt es in unseren Siedlungen leider Einige. Glauben Sie mir, auch mir geht das viel zu langsam, aber wir haben uns an gesetzliche Vorgaben zu halten. Sonst wird die Gemeinde, also wir alle, schadensersatzpflichtig.

Wir müssen über die Behörde eine Ausforschung des Besitzers einleiten. Dies erfolgt über alte Pickerl, die Motor- oder Fahrgestellnummern, was auch nicht immer eindeutig und rasch möglich ist.

Danach ist der letzte Besitzer zu verständigen und mit einer Frist von sechs Wochen aufzufordern, das Fahrzeug zu entfernen. Erst nach Verstreichen dieser Frist ist die Gemeinde berechtigt, das Fahrzeug zu entfernen. Leider ein Prozess, der lange dauert und der Gemeinde hohen Aufwand und Kosten verursacht. Im Sinne unseres Ortsbildes ist es das aber wert.

## Liebe Gablitzerinnen und Gablitzer, ich wünsche Ihnen einen erholsamen Urlaub.

Wenn Sie wegfahren, kommen sie sicher und erholt wieder nach Hause. Wenn Sie in Gablitz bleiben, genießen Sie den Sommer in unserer wunderschönen Wienerwaldgemeinde und nutzen Sie das Angebot. Alle Termine dazu finden Sie im Amtsblatt oder auf unserer Homepage [www.gablitz.gv.at](http://www.gablitz.gv.at).

Ihr Bürgermeister

Ing. Michael W. Cech



## Weitere Verbesserungen der Infrastruktur in Gablitz

Sehr geehrte Gablitzerinnen,  
sehr geehrte Gablitzer!

In diesem Frühling haben wir einen besonderen Schwerpunkt auf die Verbesserung der Infrastruktur gesetzt.

Mit der Neuerrichtung des Geländers in der Hauptstraße wird dieser Bereich im August bis September schöner und sicherer werden.

Den Kinderspielplatz vor der Volksschule haben wir mit neuen Geräten und einem Trinkbrunnen ausgestattet und die Sanierung des Kindergartens in der Lefnärgasse wird im Sommer fortgesetzt.



neue Kinderseilbahn am Spielplatz gegenüber der Volksschule

Auch das Schwimmbad haben wir attraktiver, durch die Anbringung von Sonnensegeln über dem Kinderbereich und die Anschaffung neuer Spielgeräte, gestaltet.

Unseren Schmutzwasserkanal lassen wir derzeit von Kameras befahren um eventuelle Schadstellen festzustellen.

Und durch den Austausch der alten, teilweise undichten Kanaldeckel soll der Regenwassereintritt in das Schmutzwasser verringert werden, das in der Kläranlage durch den notwendigen Einsatz von mehr Chemikalien zu deutlichen Mehrkosten führt. Im Mai konnte bei einem Rohrbruch des Schmutzwasserkanals im Bereich der Kläranlage größerer Schaden durch den vorbildlichen Einsatz unserer Mitarbeiter verhindert werden, dafür meinen herzlichen Dank.

Aber auch die „soziale Infrastruktur“ konnten wir verbessern. Durch die Kooperation mit dem Gablitzer Kloster wird nun „Essen auf Räder“ täglich frisch gekocht und es werden zwei gesunde Menüs angeboten.

Eine wichtige Dienstleistung für unsere Bürgerinnen und Bürger, die nicht mehr selbst kochen können oder wollen.

Details finden Sie noch in dieser Ausgabe auf Seite 11.



Leider entsteht an unserer Infrastruktur, vor allem auf den Spielplätzen, immer häufiger Schaden durch Vandalismus.

Der Druckknopf am Wasserrad am Robinsonspielplatz wurde zum wiederholten Male gestohlen, ein Ersatz ist langwierig und teuer. Auch die Holzkegel, die mit Liebe durch Herrn Wagenhofer hergestellt wurden, sind bereits wieder alle entwendet.

Wir sind immer bemüht, die Schäden so rasch als möglich zu beheben, trotzdem bitte ich Sie um Verständnis, dass wir aufgrund der Menge an Reparaturen nicht alles sofort beheben können.

Bei allen Fragen und Anregungen zur Infrastruktur in unserer Gemeinde stehe ich Ihnen natürlich jederzeit gerne zur Verfügung.

Ihr Vizebürgermeister  
und GGR für Infrastruktur  
Franz Gruber

Sehr geehrte Gablitzerinnen, sehr geehrte Gablitzer,

**Ich lade Sie wieder sehr herzlich zu den nächsten „Politischen Stammtischen“ ein.**

Kommen Sie, um mit mir und Kolleginnen und Kollegen des Gemeinderates über Ihre Wünsche, Anliegen oder Probleme bei einem Glas Wein oder Bier zu plaudern.

**Termine:**

**Donnerstag, 11. August 2011 um 19.00 Uhr in der „Laabacher Schenke“**

**Mittwoch, 05. Oktober 2011 um 19.00 Uhr im Restaurant „Gablitzerhof“**

Ich freue mich auf interessante Gespräche - Ihr Bürgermeister Michael Cech



## Sonnenbus 2011 und Blutspendeaktion in Gablitz

### Einladung zur „Fahrt mit dem Sonnenbus“

**A**ls geschäftsführender Gemeinderat für Soziales und Gemeindewohnungen freut es mich, Ihnen wieder unseren Sonnenbus vorzustellen.

Wie jedes Jahr lädt die Marktgemeinde alle Gablitzerinnen und Gablitzer ab dem 60. Lebensjahr am zweiten Mittwoch im September zu dieser Halbtages-Ausflugsfahrt ein.

Wir fahren heuer am 14. September 2011 nach Maria Taferl. Dort ist neben einer Besichtigung der Basilika der traumhafte Ausblick auf die Donau zu genießen. Anschließend fahren wir die wenigen Kilometer nach Emmersdorf, in das Restaurant des Hotels Donauhof, wo Sie zu einer Jause eingeladen werden. So können Sie dann gestärkt die Heimfahrt antreten.

Bitte beachten Sie dazu auch die ganzseitige Information und den Anmeldeabschnitt in dieser Ausgabe.



### Blutspenden in Gablitz

Es ist mir gelungen, den Blutspendebus des Roten Kreuzes nach Gablitz zu holen. Sie haben im Zuge des Dorffestes am 2. Juli 2011 in der Zeit von 15 Uhr bis 19 Uhr die Gelegenheit Blut zu spenden.

Blut spenden können alle gesunden Personen ab dem Alter von 18 Jahren. Bei erstmaliger Spende bringen Sie bitte einen Lichtbildausweis mit. Bei der Blutspende selbst werden 450 ml Liter Blut entnommen. Ihr Wohlbefinden – und das kann ich Ihnen nach über 40 Spenden versichern – wird dabei in keiner Weise beeinträchtigt. Nach der Spende sollten Sie eine Ruhepause von ca. 30 Minuten einhalten. Während dieser erhalten Sie einen Imbiss und ein Getränk.

An diesem Tag können Sie sich danach auch noch bei den Verkaufsständen des Gablitzer Dorffestes kulinarisch stärken. Besonders anstrengende Tätigkeiten sind danach ohnehin nicht ratsam.

**Denken Sie bitte daran:  
Ihre Blutspende kann Leben retten.**

Vielleicht sehen wir uns ja beim Blutspendebus oder am Gablitzer Dorffest.

Jedenfalls wünsche ich Ihnen einen erholsamen Sommer, Urlaub oder Ferien.

Ihr Vizebürgermeister und  
GGR für Soziales u.  
Gemeindewohnungen  
Hannes Hlavaty

# BLUT SPENDEN RETTET LEBEN

www.blut.at  
0800 190 190





**ÖSTERREICHISCHES  
ROTES KREUZ**

*Aus Liebe zum Menschen.*

## Samstag, 2. Juli 2011

von 15<sup>00</sup> - 19<sup>00</sup> Uhr

### BUS beim Gemeindeamt, Dorffest GABLITZ

Erstspender müssen einen amtlichen Lichtbildausweis vorweisen und mindestens 18 Jahre alt sein!



# Gablitzer Dorffest - ein Fest für die ganze Familie

Liebe Gablitzerinnen, liebe Gablitzer!

Endlich, der Sommer ist da! Nun dauert es nicht mehr lange und die Kinder bekommen ihre wohlverdienten Zeugnisse.

Am ersten Ferientag können sie gemeinsam mit ihren Familien und Freunden das Gablitzer Dorffest in der Hauptstraße besuchen.

Am 2. Juli 2011 ab 15.30 Uhr findet das 22. Dorffest mit vielen Attraktionen für die ganze Familie statt. Luftburg, Ringelspiel, Ponyreiten,



Riesen-Hüpfburg für unsere Kinder in der Hauptstraße

Kutschenfahrt, Märchenerzählerin und viele Spielmöglichkeiten der Pfadfinder, wie Riesen-Mikado, Stelzengehen, Straßenkreide-Bilder malen, Puste-Bilder Wettrennen, Flötzkugel-Weitschießen, Geruchskim, und vieles mehr.

Auch heuer wird die Kinderpolizei vor Ort sein. Unter der Leitung und Aufsicht von Revierinspektorin Sandra Hanko haben die Kinder wieder die Möglichkeit, die Polizei näher kennen zu lernen. Es werden Fingerabdrücke gemacht, ein Quiz und viele andere spannende Dinge geboten.

Auf dem Parkplatz der Gemeinde steht heuer ein Blutspendewagen. Bitte nutzen Sie die Gelegenheit um Blut zu spenden!

In der Hauptstraße selbst stehen wieder viele Gablitzer Gewerbetreibende und Vereine, die sie gerne mit ihren Köstlichkeiten verwöhnen wollen. Steckerlfische, Grillhühner, Bratwürste,



Süßes und viele alkoholische oder antialkoholische Getränke werden angeboten.

### Programmablauf:

- 16 – 19 Uhr Gratis -Kutschenfahrt
- 17 Uhr Ehrungen von Gablitzer Vereinen und Personen im Rahmen des „Jahres der Freiwilligen“
- 18 Uhr Musikverein Gablitz
- 20 Uhr Tombola
- 20.30 Gerhard Lang und Freunde

Ich freue mich schon jetzt, Sie auf dem heurigen Gablitzer Dorffest begrüßen zu können und wünsche Ihnen bis dahin noch schöne sommerliche Tage!

Ihre Geschäftsführende GR<sup>in</sup>  
für Kultur und Fortbildung  
Manuela Dundler-Strasser

**MitarbeiterIn für 20 Stunden/Woche im Würstelstand in Gablitz gesucht.**  
Herr Nemec  
Tel.: 0676/690 76 00

**Suche Garage für Zweit-PKW in Gablitz und Umgebung**  
Tel.: 02231/647 94 - 0

**FUSSPFLEGE „SUSI“**   
**SUSANNE NEUHERZ**  
3003 Gablitz, Schöffelgasse 17a  
☎ 02231/61 432 - Mobil: 0676/377 27 57

**Gartenpflege I.W.R.**  
**Ing. W. Rott**  
3003 Gablitz  
0664/453 21 15  
garten.rott@tele2.at



**Rasenmähen • Heckenschneiden • Baumpflege  
Baumabtragungen • Sämtliche Gartenarbeiten**

  
**TIERARZTPRAXIS GABLITZ**

**Dipl.-Tzt. Dr. ELISABETH SULZNER**  
**Dipl.-Tzt. RALPH HUEMER**  
A-3003 GABLITZ  
HAUPTSTRASSE 28  
www.tierarzt-gablitz.at - TELEFON 02231/675 70  
**ORDINATION:**  
MO-FR 9-11 UND 16-19 UHR  
SA 9-11 UHR  
Röntgen · Labor · Hausbesuche · Notfälle  
Chirurgie nach Vereinbarung



## Kindergarten - Schule - Hort

**R**echtzeitig, bevor die schönen Tage begannen, konnten wir die Kindergärten mit Sonnensegeln über den Sandkisten und einigen neuen Spielgeräten für den Garten ausstatten.

Die Kindergartengruppe in den Volksschulräumlichkeiten bekam eine Kletterwand, Matten und Autos. Im Kindergarten in der Lefnärgasse, wurden Fenster und Türen gestrichen und weitere Sanierungsmaßnahmen sind im Laufen.

Die neue Volksschuldirektorin, Frau Karin Sampl, hat sich schon recht gut eingearbeitet und ihr Ziel aus der Schule eine offene und moderne Bildungseinrichtung zu machen, die die Kinder mit Freude besuchen, können wir nur voll unterstützen!

Die Schule und auch die einzelnen Klassen werden EDV-mäßig auf den neuesten Stand gebracht, damit die Lehrer auch zeitgemäß mit den Kindern arbeiten können. Dieser Plan wird in den nächsten zwei Jahren umgesetzt.



Auch im Hort gibt es eine Veränderung: Unsere langjährige Leiterin, **Frau Franziska Höblinger**, wird in den verdienten Ruhestand gehen. **Wir danken ihr für die gute Zusammenarbeit und für die liebevolle Betreuung der Gablitzer Hortkinder.**

Für ihre Nachfolge ist schon gesorgt. Durch die Einführung der preislich differenzierten Hortmodelle gibt es so viele Anmeldungen, dass wir für das Schuljahr 2011/2012 wieder eine vierte Hortgruppe eröffnen können.

Aber jetzt geht es einmal in Richtung Ferien und ich wünsche allen Kindern und natürlich auch den Eltern eine schöne Zeit!

Ihre Geschäftsführende GR<sup>in</sup>  
für Generationen, Schule  
und Kindergärten  
GGR Christine Rieger



„Frischer Schwung und enge Abstimmung zwischen Gemeinde und VS-Direktorin Karin Sampl!“



### Querfeld Gartengestaltung

Gärtnermeister Günter Querfeld

Homepage: [www.querfeld.at](http://www.querfeld.at)

3003 Gablitz, E-Mail: [office@querfeld.at](mailto:office@querfeld.at), Mobil 0676/314 99 10

**Gartenplanung Beratung Ausführung Neuanlagen Umgestaltung**

auch für gehobene Ansprüche für private und öffentliche Gärten

**Alle Arbeiten werden von mir persönlich ausgeführt.**

Teiche, Schwimmteiche, Klein-Biotope mit Wasserfällen und Wasserläufen, Quellsteinen, Steinarbeiten, Terrassen, Wege, Installation von Beregnungsanlagen



## Gablitzer Ortstaxi Probetrieb startet mit 2. September 2011 an drei Vormittagen

Sehr geehrte GablitzerInnen!

**I**ch freue mich besonders, Ihnen das Gablitzer Ortstaxi für einen 6-monatigen Probetrieb ab 2. September 2011 anbieten zu können.

Aus der Grundüberlegung heraus, ein Mobilitätsservice zu schaffen, dass vor allem jener Bevölkerungsgruppe eine erhebliche Erleichterung für Besorgungen bietet, die über keine eigene Fahrmöglichkeit verfügt, entstand nun das Gablitzer Ortstaxi.

Gerade älteren Personen, aber auch all jene GablitzerInnen, die kein Fahrzeug gebrauchen wollen oder können, dient dieser Service für Besorgungen in Apotheke, Besuch bei Ärzten, Post,

Ämter oder auch einfach für einen Cafehausbesuch zum Wahrnehmen sozialer Kontakte.

Das Ortstaxi wird vom Gablitzer Taxiunternehmer Ernst Schmid betrieben. Das Fahrzeug ist ein dunkelblauer Ford Transit Kleinbus für bis zu 7 Fahrgäste, der für den Ortstaxibetrieb äußerlich gekennzeichnet wird.

Wichtig war mir, dass das Fahrzeug mit einer ausfahrbaren Einstiegshilfe sowie zusätzlichen Haltegriffen für einen erleichterten und sicheren Ein- und Ausstieg ausgestattet ist.

### Betriebszeiten:

**Montag, Mittwoch und Freitag  
von 8.00 bis 13.00 Uhr**



### Fahrtarif:

**innerorts EUR 2,00;  
nach Purkersdorf (Ärztzentrum)  
EUR 3,00 pro Fahrt**

**Erreichbarkeit:** das Ortstaxi erhält eine gesonderte Festnetznummer, die noch bekannt gegeben wird.

Egal wo in Gablitz Sie wohnen, das Ortstaxi holt und bringt Sie - Mobilität für alle GablitzerInnen.

Ihr Geschäftsführender GR  
für Straßen- und Verkehr  
Ing. Marcus Richter

## RADLrekordTAG am 17. September 2011 Start in eine klimaverträgliche Mobilität!

**M**itte September findet europaweit wieder die Aktion „Europäische Mobilitätswoche“ statt.

Auch Gablitz macht neben 136 Gemeinden, wie in den Jahren davor, natürlich wieder mit. Diesjähriges Motto: „Wir radln schon!“

Primäres Ziel des RADLrekordTAGES ist es, dass an diesem Tag auffällig viele Radelnde auf Niederösterreichs Straßen und Radwegen unterwegs sind und damit ein Zeichen für das klimafreundliche Radfahren im Alltag setzen.

### START:

**17. September 2011 um 11:00 Uhr  
vom Gemeindeamt Gablitz,  
Fahrtstrecke zur Laabacher Schenke**

Wir wollen alle GablitzerInnen für eine gesunde und klimafreundliche Mobilität auch über den RADLrekordTAG hinaus gewinnen. Dabei können Sie mit mir bei einer gemeinsamen Stärkung in der Laabacher Schenke

über Radfahrthemen in und für unsere Gemeinde sprechen.

Den RADLand-Folder mit weiteren Informationen samt Sammelpass zum Eintragen geradelter km erhalten Sie kostenlos am Gemeindeamt.

Weitere Infos unter: [www.radland.at](http://www.radland.at)  
und [www.kilometerradln.at](http://www.kilometerradln.at)



**... auch Gablitz macht mit!**

Auf diesen gemeinsamen RADLtag freut sich besonders

Ihr Geschäftsführender GR  
für Straßen- und Verkehr  
Ing. Marcus Richter





## Wertstoffsammelplatz - keine Punkte mehr!

Ab 01. Juli 2011 werden von der Berechtigungskarte keine Punkte mehr abgestrichen. Die Berechtigungskarte dient dann nur noch als Eintrittsberechtigung.

Da der Abfall nur in Haushaltsmengen gratis angenommen werden kann, gelten für Mehranlieferungen folgende Regelungen:

### WERTSTOFFSAMMLUNG

Altstoffe	Kostenfreie Entsorgung ab 01. Juli 2011	Bei Verrechnung mit Lieferschein Preise exkl. Ust (in Klammern inkl. Ust)	
		pro 60 Liter-Sack	für 1 m <sup>3</sup>
Grünschnitt (Äste)	1 m <sup>3</sup>	€ 1,45 (1,60)	€ 21,80 (23,98)
Grasschnitt (Gras, Laub)	ohne Mengenbeschränkung	-----	-----
Bauschutt und Eternit	0,25 m <sup>3</sup> oder 4 Stk.60 l-Säcke	€ 2,18 (2,40)	€ 32,70 (35,97)
Autoreifen (ohne Felge)	4 Stück	€ 2,90 (3,19) pro zusätzlichem Reifen	
Autoreifen (mit Felge)	4 Stück	€ 3,63 (3,99) pro zusätzlichem Reifen	
1 PKW-Wrack	bis auf Widerruf kostenlos	€ 36,33 (43,60)	
Problemstoffe, Papier, Karton, Glas, Altmetall, Styropor, Kunststoffe, Getränkekartons	ohne Mengenbeschränkung	-----	
Sperrmüll bei Anlieferung	ohne Mengenbeschränkung	-----	
Sperrmüll pro Abholung	-----	€ 18,18 (20,00)	

\* Abholung von Sperrmüll erfolgt in haushaltsüblichen Mengen nach Terminvereinbarung bei Herrn Freistetter unter der Tel.Nr.: 02231/66905



**KRAN · MINIBAGGER  
KIPPTRANSPORTE  
SAND · SCHOTTER  
ERDBEWEGUNG**

**CZERNI-TRANS**

3003 GABLITZ, LINZERSTR. 174 Tel.: 02231/ 63827  
czernitransporte@hotmail.com  
Fax: 02231 / 672 28  
Mobil: 0664 / 375 82 85

**Fenster Technik Hasiber**

Schönbauergasse 5  
3003 Gablitz  
0664 / 866 02 80  
Christian.Hasiber@gmx.at



Service - Reparatur  
Instandsetzung aller Fenstermarken  
Jalousien Rolläden Markisen Sonnenschutz



## Aquakultur - Seuchenverordnung

**M**it 01. Oktober 2009 ist die Aquakultur-Seuchenverordnung in Kraft getreten.

Diese Verordnung beinhaltet Gesundheits- und Hygienevorschriften für Tiere der Aquakultur und Aquakulturerzeugnisse sowie Vorschriften zur Verhütung und Bekämpfung bestimmter Wassertierkrankheiten.

Ziel der Verordnung ist es, die Gesundheit der Wassertiere zu verbessern,

Fisch- und Krebskrankheiten zu vermeiden und den Handel zu vereinheitlichen.

Alle Aquakulturbetriebe müssen von der zuständigen Bezirksverwaltungsbehörde je nach Betätigungsfeld genehmigt oder registriert werden.

Es wurden von den Bezirksverwaltungsbehörden bereits Erhebungen zur Erfassung sämtlicher Teichwirtschaften durchgeführt.

Um Lücken in der Erfassung zu schließen, **werden alle Besitzer von Fischteichen und Aquakultureinrichtungen, die sich bis dato noch nicht gemeldet haben, ersucht, sich bei der zuständigen Bezirksverwaltungsbehörde zu melden.**

Meldeformulare liegen beim zuständigen Amtstierarzt bzw. der zuständigen Amtstierärztin auf.

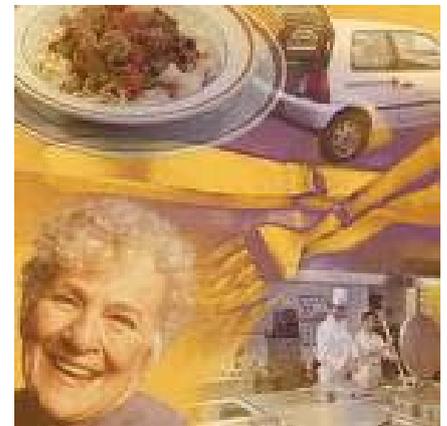
## Essen auf Rädern - NEU

**A**b 1. Juli 2011 wird die Aktion „Essen auf Rädern“ neu organisiert.

Das Kloster Gablitz wird die Essensportionen in bewährter Qualität herstellen. Angeboten wird Normalkost oder Schonkost (fett- und zuckerarm), bestehend aus Vor-, Haupt- und Nachspeise, jeweils zum Sozialpreis von nur EURO 4,30 inkl. MwSt. pro Mahlzeit.

Das Angebot kann von Montag bis einschließlich Freitag oder von Montag bis einschließlich Sonntag in Anspruch genommen werden. Der Menüplan wird jeweils vorher bekannt gegeben.

Die Bestellung bzw. eine allfällige Änderung einer bestehenden Bestellung muss bis spätestens Donnerstag um 12.00 Uhr bei der Gemeinde (Tel. 02231/63 466-130) eingelangt sein.



## NEU - Schwimmkurse im Gablitzer Bad



**V**on **Dienstag, den 5. Juli bis Donnerstag, den 7. Juli 2011** bietet Frau Dipl.-Sptl. Claudia Weber Jugendschwimmkurse (für Jugendliche von 10-14 Jahren) und Erwachsenenschwimmkurse an.

Die Kurse finden bei Schönwetter und bei ausreichender Teilnehmerzahl statt.

**Anmeldungen bitte an:**  
[claudiaweber@inode.at](mailto:claudiaweber@inode.at) oder  
Tel.: 0699/81 15 14 15.

## Maulwurfgeräte führen zu Belästigungen

**V**ermehrt beklagen sich AnrainerInnen über die Geräuschauswirkungen von Geräten, die der Abwehr von Maulwürfen dienen sollen.

Diese Geräte werden in die Erde gesteckt und geben ein regelmäßiges Pfeifgeräusch ab. Wenn die Geräte jedoch nicht tief genug eingegraben sind, ist das Geräusch deutlich in der Umgebung, und vor allem nachts, für die Anrainer zu hören.



Dies entspricht jedoch ganz sicher nicht der Intention des Herstellers.

Ganz abgesehen davon, dass viele die Wirksamkeit dieser Geräte anzweifeln (in einigen Fällen ist direkt neben dem Gerät ein Maulwurfshügel zu beobachten), ersuchen wir Sie, eine Geräuschbelästigung ihrer AnrainerInnen unbedingt zu verhindern, indem sie die Geräte gemäß Gebrauchsanweisung sehr tief in das Erdreich stecken.



## Die Solarritter kommen ... Mit der Sonne im Rücken und dem Eis in der Hand. Am 4. Juli 2011 nachmittags im Gablitzer Schwimmbad - Eintritt frei !!!



Die Solarritter kämpfen nicht gegen die Windmühlen, sondern mit den Windmühlen für eine effizientere Energienutzung.

Als Waffe dient „grünes“ Eis, wobei sich grün nicht auf die Farbe, sondern auf das Produktionsverfahren bezieht.

Drei Solarpaneele erzeugen den Strom für die Eismaschine und eine Tiefkühltruhe, die die Infrastruktur für den Solarritter-Kiosk bilden.

Die Idee dahinter: Das Angebot an Sonnenenergie und die Eisproduktionszeiten lassen sich bestens vereinen.

In diesem Sinne gibt's am **Montag, den 4. Juli nachmittags gustatorische Experimente wie Karotte-Birne oder Erdbeer-Rhabarber; inklusive einem Kasperltheater für die Kleinen.**

Grünes Bio-Crash-Eis in köstlich fruchtigen Sorten – aus 100% nachhaltigen Energiequellen ist das Er-

gebnis, das heuer erstmals der Öffentlichkeit präsentiert wird. Ein Produkt, das nicht nur zum Genießen, sondern auch zum Nachdenken einlädt.

*(Text von Richard Schwarz, UGR DI Bernhard Haas)*



## Wieder Nahversorgung im Ortszentrum

Seit Montag den 30. Mai 2011 bietet das **Dorfcafé** in der Hauptstraße **zusätzlich folgende Produkte** an:

• **Fleisch und Wurstwaren der Fa. BERGER aus Sieghartskirchen**

Es gibt täglich heißen Leberkäse, Knacker, Frankfurter, Kabernossi, Extrawurst, Krakauer, Wellnesschinken, Wienerwurst. Alle anderen Fleischspezialitäten können auf Vorbestellung am nächsten Tag frisch verpackt im Geschäft abgeholt werden.

• **Milchprodukte der Firma NÖM**

Milch, Butter, Topfen, Joghurt, Sauer-

rahm, Schlagobers, Gouda und Emmentaler Käse.

• **Obst und Gemüse vom Grossgrünmarkt in Inzersdorf**

Äpfel, Bananen, Kiwi, Salat, Tomaten, Gurken, Zwiebel, Kartoffeln.

Damit ist die Nahversorgung im Ortszentrum von Gablitz wieder gesichert. Vorallem für jene älteren GablitzerInnen, die keine weiten Wege auf sich nehmen können oder wollen, gibt es nun weiterhin ein Angebot frischer Lebensmittel. Darüber hinaus möchte ich sie auch noch auf den **Service von ADEG-Schober** aufmerksam machen, der Ihnen alle Lebensmittel

und **Produkte seines Kaufhauses direkt nach Hause liefert.**

Nutzen Sie die Angebote unserer Gablitzer Geschäftsleute. Ob unsere Postpartnerin mit Reisebüro, Papierwaren und Textilreinigungsservice, die beiden Blumengeschäfte, die Apotheke, unsere Friseure, das Fahrradgeschäft, Elektrowaren, ADEG Schober, alles für Handwerker und Garten bei Leitzinger, die beiden Trafiken an der B1 oder unsere Installateure. Nur wenn wir auch bei unseren Geschäftsleute einkaufen, bleibt uns das Angebot auch in Zukunft erhalten.

Ihr Bürgermeister  
Michael W. Cech

## Blumenschmuck soll Freude bereiten

Unsere Mitarbeiter haben sich auch dieses Jahr wieder bemüht, durch zahlreiche Blumenpflanzungen unser Ortsbild attraktiv zu gestalten.

So konnte man entlang der B1 da und dort einige bunte Blumen finden und sind auch die Blumentröge im Ort von der Bevölkerung sehr gut angenommen worden.

Leider gibt es aber auch Zeitgenossen, die diesen Blumenschmuck zerstören bzw. stehlen.

Sollte Ihnen in diesem Zusammenhang irgendetwas aufgefallen sein, dann melden Sie Ihre Beobachtung bitte dem Gemeindeamt unter der Tel. 02231/62366 DW 150. Ihre Mitteilung wird selbstverständlich vertraulich behandelt.



## NÖ Familienpass-Bäderwochenende am 23./24. Juli 2011

Wenn die Temperaturen nach oben klettern und heiße Badetage angekündigt werden, heißt es für viele spontan „Pack die Badehose ein“. All jenen Wasser-ratten, die auf der Suche sind nach spannenden Badeabenteuern, empfehlen wir „Pack die Badehose ein und vergiss die Niederösterreich-CARD nicht“, denn CARD-Inhaber können in 29 Freibädern ihren freien Eintritt nützen.

Nähere Info unter:

[www.niederoesterreich-card.at](http://www.niederoesterreich-card.at)



**Auch heuer bietet das Gablitzer Schwimmbad an beiden Tagen einen KOSTENLOSEN EINTRITT für alle Kinder, die im NÖ Familienpass eingetragen sind.**

**Wir wünschen viel Spaß und schönes Wetter !**

## Heckenrückschnitt, Gehsteigreinigung und Reinhaltung der Straße

Aufgrund der wärmeren Temperaturen können wir alle ein verstärktes Wachstum von Pflanzen und Hecken wahr nehmen.

Gemäß § 91 Abs.1 STVO hat die Gemeinde die Grundeigentümer aufzufordern, Bäume, Sträucher, Hecken udgl., welche die Verkehrssicherheit, insbesondere die freie Sicht über den Straßenverlauf oder auf die Einrichtungen zur Regelung und Sicherung

des Verkehrs, beeinträchtigen, auszusäen oder zu entfernen.

Die Straßenverkehrsordnung 1960 regelt weiters in § 92, dass jede gröbliche oder die Sicherheit der Straßenbenützer gefährdende Verunreinigung der Straße verboten ist.

Die Besitzer oder Verwahrer von Hunden haben dafür zu sorgen, dass sie Gehsteige und Gehwege sowie Fuß-

gängerzonen und Wohnstraßen nicht verunreinigen (zum besseren Verständnis wurden Gesetzesbestimmungen nur auszugsweise zitiert).

**Wir ersuchen Sie daher, im Sinne der Verkehrssicherheit und der Erhaltung unseres schönen Ortsbildes diesen Aufgaben konsequent nachzukommen !**

## Verbrennen im Freien

Aufgrund einer Novelle zum Bundesluftreinhaltegesetz ergibt es sich, dass punktuelles als auch flächenhaftes Verbrennen biogener und nicht biogener Materialien außerhalb dafür bestimmter Anlagen generell verboten ist.

Unter biogenen Materialien versteht der Gesetzgeber unbehandeltes Material pflanzlicher Herkunft wie z.B. Stroh, Holz, Rebholz, Schilf, Baum-, Grasschnitt oder Laub.

Ziel der Novelle ist es, für die Reduktion der Luftschadstoffbelastung zu sorgen.

Das Gesetz sieht allerdings auch Ausnahmen vor:

1. Grillfeuer: das Abbrennen von offenen Lagerfeuern und Grillfeuern (sofern sie mit trockenem, unbehandeltem Holz oder mittels Holzkohle beschickt werden) ist gesetzlich erlaubt.
2. Übungen zur Brand- und Katastrophenbekämpfung
3. Brauchtumsveranstaltungen: Erlaubt sind in diesem Zusammenhang Osterfeuer im Zeitraum zwischen Sonnenuntergang am Karfreitag und Sonnenaufgang am Ostersonntag; Sonnwendfeuer am 21. Juni und am 21./22. Dezember

sowie den jeweils davor und danach liegenden Wochenenden.

Bei Nichtbeachtung hat die Bezirksverwaltungsbehörde den Verpflichtenden das unverzügliche Löschen aufzutragen. Eine diesbezügliche Verpflichtung zur Löschung für die Gemeinde, wie sie bisher bestand, existiert nicht mehr.

Weiters sollten Sie in jedem Fall vor dem Ereignis die FF Gablitz telefonisch informieren, damit ein unnötiger Einsatz vermieden wird.



## Baumpflege in Gablitz

**D**as Rückschneiden oder Fällen von Bäumen ist in der Vergangenheit öfters auf Unverständnis gestoßen, weil es oft nicht klar war, warum diese Maßnahmen nötig sind.

Um hier Klarheit zu schaffen, hat sich die Marktgemeinde Gablitz entschlossen, einen Baumkataster in Auftrag zu geben. Dieser Baumkataster liegt nun vor und sind darin zahlreiche Maßnahmen vorgeschrieben, die teilweise sofort, teilweise in naher Zukunft umgesetzt werden müssen.

Da einige Bäume umgehend wegen Gefahr in Verzug zu fällen sind (entsprechende Fachgutachten liegen vor), wird die Marktgemeinde Gablitz vorher

mittels Informationstafeln die Fällung ankündigen. Die Maßnahmen sind unumgänglich notwendig, um Gefahr von Leib und Leben abzuwenden.

Konkret handelt es sich in den nächsten Wochen um Fällungen und Baumschnittmaßnahmen in der Hauersteigstraße, Hochbuchstraße, Bachgasse, Hauptstraße (Weide hinter dem Kaiserdenkmal) und am Robinsonspielplatz.

Wir ersuchen um Verständnis, dass sich durch die Baumpflegemaßnahmen das gewohnte Ortsbild abrupt ändern kann.

**Die Marktgemeinde Gablitz tut das für Ihre Sicherheit!**



## ... aus dem Gemeindebriefkasten ...

**Zum Thema „Anstrahlen von Sehenswürdigkeiten bei Nacht“**

**Frau H.B. aus Gablitz schreibt uns:**

„... ist es mir unerklärlich, warum beispielsweise die Nepomukstatue an der Kreuzung Linzer Straße/Hauptstraße oder die Gablitzer Pfarrkirche durchgehend die ganze Nacht mit Scheinwerfern bestrahlt wird. Es wäre doch weitaus wirtschaftlicher, die Beleuchtung ab Mitternacht abzuschalten. Da müssten doch Stromkosten einzusparen sein.“

**Die MG Gablitz antwortet darauf:**

Sg. Frau H.B.!

Bereits vor einigen Wochen hat die

Gemeinde mit dem Stromversorger Kontakt aufgenommen, um unnötigen Stromverbrauch zu vermeiden. Laut Auskunft des Versorgungsunternehmens ist aber die Installation der notwendigen Zeitsteuerung derart kostspielig, dass auf absehbare Zeit keinerlei Einsparung erwirtschaftet werden kann. Die Marktgemeinde

Gablitz kann das Ergebnis nur zur Kenntnis nehmen und wird weiterhin nach Stromeinsparungspotentialen suchen.

**www.paulus-stahlbau.at**

**Paulus GmbH**  
**Schlosserei - Stahlbau**  
 A-1150 Wien, Winkelmannstraße 18  
**Tel: 01/893 60 82**  
**Fax: 01/892 97 40**  
 office@paulus-stahlbau.at

Stiegen  
 Geländer  
 Vordächer  
 Einfahrtstore  
 Reparaturen  
 Balkonstruktionen  
 Rauchfangkehrerstege



**WERBEAGENTUR**

★ **Grafik-Design** ★

**Sofortkopien & Digitaldruck**

**Flyer/Folder ★ Plakate ★ Visitenkarten**

**Alles aus einer Hand**

★ 3003 Gablitz, Hauersteigstraße 5/5 ★

Tel.: 02231/640 68 ★ www.ciw.at

**Hair & Flair**



**Inh. Manuela Klohofer**

**Kirchengasse 3, 3003 Gablitz**  
 Nach tel. Vereinbarung - Tel./Fax: 02231/63460  
**Öffnungszeiten: DI – FR 9 – 18 Uhr u. SA 8.30 – 12 Uhr**



## Vorschau Juli - September 2011

Nähere Informationen finden Sie auch unter [www.gablitz.gv.at](http://www.gablitz.gv.at)  
Veranstaltungen des Theater 82er Haus unter  
[www.theater82erhaus.at](http://www.theater82erhaus.at)

### Juli

02.07.	<b>Gablitzer RACE DAYS - 3. Lauf/Nightrace des MRC Gablitz</b> Erleben Sie einen Motorsportevent hautnah - kostenlos	Rennstrecke MRC ab 08.00 Uhr ganztägig
02.07.	<b>GABLITZER DORFFEST - Ein Fest für die ganze Familie</b> mit Musik, Speis und Trank, Kinderprogramm uvm.	Hauptstraße 15.30 Uhr
04.07.	<b>ZAHLENLAND für Kinder</b> - spielerische Heranführung an die mathematische Sprache durch Martina Daransky Anmeldungen: 0699/17064884 oder Info unter <a href="http://www.zahlenwelt.at">www.zahlenwelt.at</a>	Robinsonspielplatz 09.00 - 11.30 Uhr
04.-07.07. + 11.-14.07.	<b>KINDER TENNIS-CAMP</b> Anmeldungen bei Fam. Sommer: 0699/8879828 inkl. Mittagessen + Betreuung € 190,--	Tennisplatz Kiennast 09.00 - 15.00 Uhr tägl.
07., 14., 21. 28.07.	<b>PENSIONIST/INNEN-TREFFEN</b> Nähere Info bei: Fr. Zwettler Tel. 02231/63747 od. 0676/7258041	Zum Schreiber 14.00 - 17.00 Uhr
15.07.	<b>GRILLKURS mit BBQ-WELTMEISTER Walter Schleichl</b> Veranstalter: NÖAAB Gablitz, Anmeldungen bei NÖAAB-Obfrau Christine Rieger: 0676/7141613 oder <a href="mailto:christine.rieger@tplus.at">christine.rieger@tplus.at</a>	Laabacher Schenke 15.00 Uhr
16.07.	<b>Gablitzer RACE DAYS - 4. Lauf des MRC Gablitz</b> Erleben Sie einen Motorsportevent hautnah - kostenlos	Rennstrecke MRC ab 08.00 Uhr ganztägig
23.07.	<b>HARRY STEINER wieder daham ...</b> Open Air-Konzert mit Harry Steiner und Solisten	Pizzeria Giovanni 19.00 Uhr
23.07.	<b>KONGO-BENEFIZ zugunsten Projekt unseres Msgr. Laurent</b> Musik: Gerhard Lang, Roswitha May + Georg Ragyoczy	Pfarrheim 19.00 Uhr
29.07.	<b>MUSIKANTENSTAMMTISCH</b> Privat Musizierende sind herzlich eingeladen	Zum Schreiber 19.00 Uhr
30.07.	<b>BADFEST mit Live Musik, Fassbier + Spanferkel</b> Eintritt: € 10,-- (inkl. einem Getränk)	Schwimmbad Gablitz ab 19.00 Uhr
31.07.	<b>FLOHMARKT</b> beim Lintnerstüberl Anmeldungen: Fr. Wärter, Tel.: 0699/12188793	Lintner Platz 06.00 - 15.00 Uhr

### August

01.08.	<b>SENIORENTREFF</b> Veranstalter: Seniorenbund Gablitz	Zum Schreiber 15.00 Uhr
04., 11., 18., 25.08.	<b>PENSIONIST/INNEN-TREFFEN</b> Nähere Info bei: Fr. Zwettler Tel. 02231/63747 od. 0676/7258041	Zum Schreiber 14.00 - 17.00 Uhr
05.08.	<b>SENIORENBUND - AUSFLUG Langenlois Gasparone</b>	Langenlois 15.00 Uhr
28.08.	<b>PFARRFEST mit Festgottesdienst im Pfarrgarten</b> Musik, Tanz, Kinderprogramm, Speis + Trank	Pfarrgarten 09.30 Uhr
28.08.	<b>MUSIKANTENSTAMMTISCH</b> Privat Musizierende sind herzlich eingeladen	Zum Schreiber 19.00 Uhr

### September

01., 08., 15., 22., 29.09.	<b>PENSIONIST/INNEN-TREFFEN</b> Nähere Info bei: Fr. Zwettler Tel. 02231/63747 od. 0676/7258041	Zum Schreiber 14.00 - 17.00 Uhr
-------------------------------	--	------------------------------------

Ein Fest für die ganze Familie

Marktgemeinde Gablitz



# 22. GABLITZER

Tolles Kinderprogramm

Quiz Verlosung

mit tollen Hauptpreisen

Blutspendebus beim Gemeindeamt

# DORFFEST

Gemütliche Stimmung

mit dem Gablitzer Musikverein,

Gerhard Lang und Freunde

**2. Juli** Hauptstraße  
ab 15.30 Uhr

Großes gastronomisches Angebot

 **LEITGEB**  
HEIZUNG – WASSER – BAD  
LINZERSTRASSE 80, 3003 GABLITZ  
Tel. 0223163665, 638 68 Fax 638 6876

 **HERBERT MAIER**  
ELEKTRO – INSTALLATIONEN GesmbH  
3003 Gablitz, Hauptstraße 25A  
Tel./Fax. 02231/63887  
Mobil. 0664/2513419  
email. maier-elektro@aon.at

**EVN**  
wasser

**SCHIMMBAD**  
Gablitz  
geöffnet bis  
4. Sept. 2011

DACHDECKERMEISTER  
02231-64 852 0664-1018774  
PZ  
PETROVIC ZELJKO  
**BEDACHUNGEN**  
3003 Gablitz, Linzer Str. 114



# KONGO-BENEFIZ

Musik: Gerhard Lang, Roswitha May & Georg Ragyoczy  
Otto Novacek stellt sein Buch "KEIN Kochbuch" vor

Sa., 23.7.2011, 19 Uhr

# PFARRHEIM GABLITZ

Eintritt: freie Spende !  
GROSSE TOMBOLA

Alle Einnahmen kommen dem Projekt unseres Pfarrers Laurent  
"Kampf gegen Hunger und Elend in der Dem.Rep. Kongo" zu Gute !!  
näheres auch unter: <http://www.pfarrer-laurent.at>

Dank den Sponsoren:

*Laurentius Apotheke  
Mag.Georg Flament  
Gablitz*

Wenn es um  
die Lösung  
Ihres  
Lichtproblems  
geht- dann .....



Wir erhalten unsere Produkte nur auf seriösen Fachmärkten oder in jedem Baumarkt!



**TIERARZT  
Mag. MIGL**

3002 Purkersdorf, Linzerstr.15, Tel: 02231 64545

**Notruf: 0676 6166848**

[www.tierarzt-purkersdorf.at](http://www.tierarzt-purkersdorf.at)



## Vorschau September 2011

Fortsetzung von Seite 15

03.09.	<b>Gablitzer RACE DAYS - 5. Lauf des MRC Gablitz</b> Erleben Sie einen Motorsportevent hautnah - kostenlos	Rennstrecke MRC ab 16.00 Uhr
05., 12. 19.09.	<b>SENIORENSTAMMTISCH</b> Veranstalter: Seniorenbund Gablitz	Zum Schreiber 14.30 Uhr
11.09.	<b>5. GABLITZER SEIFENKISTENRENNEN</b> Anmeldung: Die Wienerwaldkinder - 0676/6215540, <a href="mailto:info@inarena.at">info@inarena.at</a>	Hauptstraße 09.30 Uhr
14.09.	<b>SONNENBUS 2011 - Anmeldungen bis 09.09.2011</b> am Gemeindeamt mit Abschnitt oder 02231/63466 DW 130/131	Maria Taferl 13.00 Uhr
17., 18.09.	<b>6. GABLITZER MITTELALTERFEST</b> Eintritt: € 5,-; Kinder bis 14 Jahre FREI!	Hochramalpe ab 10.00 Uhr
26.09.	<b>SENIORENTREFF</b> Veranstalter: Seniorenbund Gablitz	Zum Schreiber 15.00 Uhr
30.09.	<b>MUSIKANTENSTAMMTISCH</b> Privat Musizierende sind herzlich eingeladen	Zum Schreiber 19.00 Uhr

## Harry wieder daham ...

### Open Air Konzert am 23. Juli 2011

Ein Abend mit dem Gablitzer Musiker und Solisten

in der Pizzeria Giovanni (Hauptstraße 28) ab 19.00 Uhr

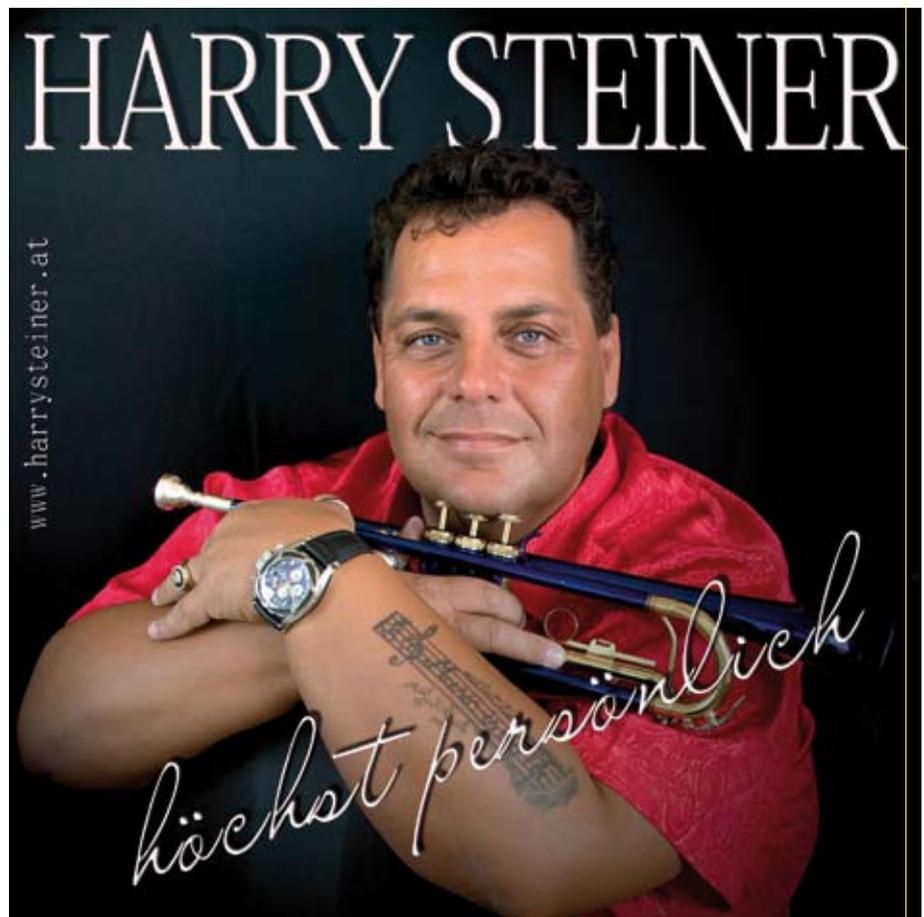
**H**arry Steiner musiziert schon seit seiner Kindheit. Damals mit Trompete und Schlagzeug beim Gablitzer Musikverein.

Als Lastwagenfahrer brach er in den 90ern auf, im Gepäck die Trompete und seine unverwechselbare Stimme. Über mehrere musikalische Stationen wie z.B. in Wien mit Karl Hodina, Wolfgang Böck, Adi Hirschall, Horst Chmela und Toni Strobl von den Spitzbuben, oder im Ausland mit den Alpenoberkrainern, den Mooskirchnern und so weiter, landete er dann bei Film und Fernsehen.

Auftritte bei „Die Krone der Volksmusik“ oder in der Fernsehserie „Kaisermühlenblues“ mit der „Kaisermühlen-Bluesband“, hier als Textautor und Sänger, brachten Harry seine große Popularität ein.

Die Konzerte des Vollblutmusikers und Entertainers bleiben lange in Erinnerung.

Durch familiäre Ereignisse motiviert ist Harry jetzt wieder zu Hause gelandet und spielt das erste Mal seit Jahren für seine Freunde in Gablitz!





# BADFEST

**30. Juli 2011**

**ab 19.00 Uhr**

**mit Live-Musik,  
Bier vom Fass,  
Spanferkel vom Grill**

**Eintritt: € 10,-- (inkl. einem Getränk)**

**Nähere Infos erhalten Sie im Badcafé  
bei Frau Scheidl: Tel.: 0676/435 70 40**

**bei Schlechtwetter:  
Ersatztermin 06. August 2011**

**Eine Information über die Verschiebung des Termins  
erhalten Sie am Freitag davor auf der Homepage  
bzw. an der Badkassa**

## 5. Gablitzer Seifenkistenrennen So., 11.9.2011

**ERSTER SONNTAG NACH SCHULBEGINN**

Start: 9.30 Uhr, Nennung: 9 – 10.30 Uhr

Startgeld: € 7,50 Leihkistl: € 7,50

Eigenbaukistln willkommen!

**Infos: Verein Die Wienerwaldkinder  
0676/621 55 40, info@inarena.at**



**A**m ersten Sonntag nach Schulbeginn ist die Hauptstrasse in Gablitz wiederum der Mittelpunkt der Wienerwaldrennfahrerszene!

Heuer werden mehr TeilnehmerInnen im selbstgebauten Boliden antreten.

Wir, „die Wienerwaldkinder“ sind schon gespannt!

Bei der Anmeldung wird den TeilnehmerInnen die ungefähre Startzeit bekannt gegeben, sodass sie während der Wartezeit das Rahmenprogramm nutzen können:

Luftburg, Kasperltheater, Clown, Modellauto-Vorführung und Modellauto ausprobieren, Sharkproject-



Wissensparcour, Dosenschießen, Interessantes von der Feuerwehrjugend, Elternkrippe usw. Es wird gegrillt und gekocht, die Erwachsenen können sich ihre Wetten „ausfahren“.

Dass das Seifenkistenrennen das 5. Mal stattfinden kann, haben die braven

Sponsoren ermöglicht. Ohne Gemeinde Gablitz, Cerni Transporte und Pflasterungen, Fa. Petrovic, der Laurentius Apotheke, Fa. Vyborny Immobilien, dem Dorfcafe, der Raiffeisenbank, Gartenpflege I.W.R. Rott und den vielen anderen Helfern wäre dieses Fest nicht möglich.

**Übrigens: Helm nicht vergessen!**

Ein herzliches „saus obe“

Die Wienerwaldkinder

Wer über „Die Wienerwaldkinder – Verein für Freizeitkultur“ und das Seifenkistenrennen mehr wissen will: Fragen an [info@inarena.at](mailto:info@inarena.at)

## Vermögens- Sparbuch

**Raiffeisenbank  
Wienerwald**



**2%** garantierter Zinssatz bei  
einer Laufzeit von **12 Monaten**



Wie auch Sie in den Genuss eines Wienerwald **Vermögenssparbuches** kommen, erklärt Ihnen gerne Ihr Berater der **Raiffeisenbank Wienerwald**.

Angebot Stand Mai 2011. Änderungen jederzeit möglich.  
Es gelten die Bedingungen für das  
„Raiffeisen-Vermögenssparen“ lt. Aushang.

Tel. 05 05 15  
[www.rbwienerwald.at](http://www.rbwienerwald.at)  
[info@rbwienerwald.at](mailto:info@rbwienerwald.at)



# SONNENBUS



# 2011

## Liebe Gablitzerinnen und Gablitzer!

Wieder ist es soweit, dass wir Sie – geschätzte Seniorinnen und Senioren ab dem 60. Lebensjahr – im Namen der Marktgemeinde Gablitz zum Ausflug mit dem „Sonnenbus“ herzlichst einladen dürfen.

Die Fahrt findet am **Mittwoch, dem 14. September 2011**, statt.

Wir ersuchen Sie, Ihre Teilnahme **bis spätestens Freitag, 9. September 2011**, entweder auf dem Gemeindeamt mit dem untenstehenden Anmeldeschein vorzunehmen oder telefonisch unter der Rufnummer **02231/ 634 66 DW 130 (Frau Esterle) bzw. DW 131 (Fr. Hasiber)** bekannt zu geben. Spätere Anmeldungen können nur in Ausnahmefällen berücksichtigt werden.

**Unser Sonnenbus fährt heuer nach Maria Taferl.** Die Basilika Maria Taferl ist neu renoviert, außerdem haben Sie die Möglichkeit, die Sonderausstellung „Leben heißt Pilgern“ im Rahmen einer Führung kennen zu lernen. Nach der Besichtigung der Ausstellung und dem herrlichen Ausblick auf die Donau werden wir uns mit einer pikanten Jause stärken.

### Einstiegstellen und Abfahrtszeiten:

Allhang	13.00 Uhr	Linzer Straße/„Zum Schreiber“	13.20 Uhr
Linzer Straße/Höbersbach	13.05 Uhr	Linzer Straße/„Hotel Hohnecker“	13.25 Uhr
Linzer Straße/Hauersteig	13.10 Uhr	Linzer Straße/Berggasse	13.30 Uhr
Linzer Straße/Gemeindeamt	13.15 Uhr		

**Reiseroute:** Gablitz – Maria Taferl – Emmersdorf – Gablitz

**Rückfahrt:** ca. 18.00 Uhr

**Ankunft:** ca. 19.30 Uhr

**Selbstverständlich ist dieser Ausflug für Sie kostenlos.**

Wir würden uns freuen, Sie im Namen der Marktgemeinde Gablitz begrüßen zu dürfen und wünschen Ihnen bereits heute viel Spaß und gute Unterhaltung beim Sonnenbus 2011.

Ihr Bürgermeister  
Ing. Michael W. Cech, e.h.

Ihr 2. Vizebürgermeister  
Hannes Hlavaty, e.h.



## ANMELDUNG – Sonnenbus 2011

Ich, Frau .....

Ich, Herr .....

wohnhaft 3003 Gablitz, .....

ersuche, mich für die Fahrt nach Maria Taferl vorzumerken.

Besichtigung der Sonderausstellung \*)       ja       nein

### Einstiegstellen und Abfahrtszeiten: \*)

<input type="radio"/> Allhang	13.00 Uhr	<input type="radio"/> Linzer Straße/„Zum Schreiber“	13.20 Uhr
<input type="radio"/> Linzer Straße/Höbersbach	13.05 Uhr	<input type="radio"/> Linzer Straße/„Hotel Hohnecker“	13.25 Uhr
<input type="radio"/> Linzer Straße/Hauersteig	13.10 Uhr	<input type="radio"/> Linzer Straße/Berggasse	13.30 Uhr
<input type="radio"/> Linzer Straße/Gemeindeamt	13.15 Uhr		

\*) Zutreffendes bitte ankreuzen

.....  
Unterschrift



Georg Ragyoczy &  
Elephant-Records präsentieren:



## 6.GABLITZER

# MITTELALTERFEST

## 17.+18. SEPT. 2011, AB 10 UHR

Samstag und Sonntag, jeweils bis Einbruch der Dunkelheit

# auf der HOCHRAMALPE

CLANN CLAIOMH – Gäste aus den schottischen Highlands, KARL der KAHLE Handwerker der Handwerksgilde – Bock'sche Werkstatt, Kinderschminken Gruppe MILITES DEI Puppenspiel usw., Waffenschmied, Ponyreiten, Bogenschiessen Wandermönche, Kinderspielleute SALAMANDA, Spielleute – NARRENGOLD, FERRUM EXCUBITOR ST.GEORGSRITTER, FURIBUNDUS – Living History Bogenschützenlager ARDUINNAS GEFÄHRTEN WOLFSPAK, BIRKENLEDER, Händler der Szene

## ABENDSHOW

Eintritt: € 5,- Kinder bis 14 Jahren frei!  
Parkplätze direkt am Gelände!

Dank den Unterstützern:

**FAHRSCHULE LEO – PURKERSDORF**

**Labg. Mag. Lukas MANDL [www.lukasmandl.at](http://www.lukasmandl.at)**

**Strohbauer Ing. Leopold Rainer - Gablitz**

**Ferienwohnungen Fam. Breitner – Pressbaum 0650/5289811**

**Marktgemeinde Gablitz, GGR Maneula Dundler-Strasser**

**ELEKTRO MAIER – Gablitz - Hauptstraße**

**WIRTSCHAFTSBUND GABLITZ**



## Gastartikel von Dipl.Päd. Gerhild Löchli: „BRAINOBIK - Gedächtnis + Lernen“

**W**ie helfen wir dem Gedächtnis auf die Sprünge und wie lernen wir besser?

Das Handy zu Hause gelassen? Den Namen des Kollegen vergessen? Das geparkte Auto verzweifelt gesucht? Die gelernten Inhalte wie weggeblasen? Das wichtigste Argument bei der Besprechung nicht erwähnt?

Obwohl unser Gehirn ein hocheffizient arbeitendes System ist und perfekt funktioniert, ist unser Gedächtnis manchmal „launisch“. Es lässt uns vergessen, ist un aufmerksam, versteckt Begriffe (das: „Es liegt uns auf der Zunge“- Phänomen), es täuscht uns, es lässt uns einfach im Stich ... - gerade im wichtigsten Moment.

Jeder von uns wünscht sich oft, ein besseres Gedächtnis zu haben. Die gute Nachricht: Wir alle haben die Voraussetzung für ein gutes Gedächtnis! Damit es seine tatsächliche Leistungsfähigkeit auch zeigen kann, braucht es die gehirn-gerechte „Behandlung“, das Wissen über bestimmte Gedächtnistechniken und vor allem den Willen, die persönliche Leistungsfähigkeit zu entdecken.

Für die vielen Fälle des Vergessens gibt es ebenso viele Hilfen wie für das Erinnern!

Arbeiten wir gehirn-gerecht und sind die Informationen interessant, außergewöhnlich, merkwürdig oder berühren uns, dann zeigt unser Gedächtnis seine

wahre Leistung!

Für das Lernen, Merken und Abrufen von Informationen helfen erstaunlich gut funktionierende Gedächtnistechniken. Mit diesen Techniken können wir „trockene“ Fakten attraktiv präsentieren, lernen sie so einfach besser und merken uns viel mehr als bisher.

Wie gelingt dies? Unter anderem mit Geschichten - denn in Geschichten erfahren wir nicht nur Fakten, sondern stellen sie in Zusammenhänge, erfahren Sinn und Lebendigkeit. Empfehlenswert ist es, wenn diese Techniken in speziellen Gedächtnisseminaren (z.B: von BRAINOBIK) ausprobiert, anschließend praktisch angewendet und mit eigenen Themen selbst trainiert werden.

Ich veranstalte speziell entwickelte Gedächtnis- und Lerntrainings, Einzelcoachings, Kurse, Seminare, Vorträge (siehe Beitrag des Lions Club Purkersdorf) und Workshops für alle am erfolgreichen Lernen interessierte Personen ab der Unterstufe.

Mehr über die Themen Gedächtnis und Lernen lesen Sie in meiner Homepage: [www.brainobic.at](http://www.brainobic.at)

*Presseartikel Seminarvortrag von Gerhild Löchli:*

„Am 28. April 2011 begrüßte der Vizepräsident des LIONS CLUB Purkersdorf ([www.lions-purkersdorf.at](http://www.lions-purkersdorf.at)), Christian Trost, in Untertullnerbach zahlreiche Gäste zu einem Seminarvortrag von Dipl.Päd. Gerhild Löchli



von „B.R.A.I.N.O.B.I.C - Kompetenzzentrum für Gedächtnis & Lernen“ zum Thema „Wie helfe ich meinem Gedächtnis auf die Sprünge“. Die diplomierte Pädagogin ist Gedächtnistrainerin und Lerncoach. Sie vermittelte den Anwesenden viele interessante Informationen über die Gehirnfunktionen. Die Besucher waren von ihrem Vortrag über diverse Lerntechniken und ihrer eigenen Merkfähigkeit, die sie an einigen Beispielen demonstrierte, sehr beeindruckt. Unter reger Mitarbeit aller Teilnehmer gab sie einen Einblick, wie man sein Gehirn trainiert und das Gedächtnis zu höheren Lernleistungen animieren kann.“

**Dipl.-Päd. Gerhild Löchli**  
**BRAINOBIK - Kompetenzzentrum**  
**für Gedächtnis & Lernen**  
Tel: +43 664 2122261  
E-Mail: [office@brainobic.at](mailto:office@brainobic.at)  
Website: [www.brainobic.at](http://www.brainobic.at)

## Wussten Sie, dass ...

- Die Freiwilligen Feuerwehren in Niederösterreich im Jahre 2009 insgesamt 70 636 Einsätze gefahren sind, davon 8840 Brände, 46 844 technische Einsätze und 14 952 Brandsicherheitswachen zu bewältigen waren ?
- Unsere Gablitzer Feuerwehr im Jahr 2010 insgesamt immerhin 96 Einsätze hatte ?



In diesem Zusammenhang danken wir allen Feuerwehren für die Einsätze nach dem Starkregen am 8. Juni 2011.

## Was ist Feuerbrand ?

### Wie erkennt man die Symptome ?

Die typischen Merkmale für Feuerbrand sind:

- braune Pflanzenteile
- hakenförmige Verkrümmung junger Triebe
- eindeutig, aber sehr selten sichtbar, ist der Bakterien-schleim

### Was tun bei Verdacht auf Feuerbrand ?

Wenn Sie die typischen Symptome an einer ihrer Wirtspflanzen erkennen, oder auch nur der Verdacht auf Feuerbrand besteht, sollten Sie folgende Punkte unbedingt beachten:

1. Berühren Sie NIEMALS verdächtige Pflanzen oder Pflanzenteile;
2. Informieren sie UMGEHEND die Gemeinde - der Feuerbrand-Beauftragte kommt unentgeltlich zu Ihnen und begutachtet die Pflanzen;
3. Sollte sich der Verdacht bestätigen, wird der Feuerbrand-Beauftragte der Gemeinde alle weiteren Schritte für Sie in die Wege leiten;
4. Der Feuerbrand-Sachverständige wird dann die Pflanzen besichtigen;
5. Die Rodung bzw. der Ausschnitt darf NUR von eingeschulten Personen durchgeführt werden;
6. Derzeit entstehen dem Pflanzenbesitzer keine Kosten für die Abklärung.

**Feuerbrand gilt als Quarantänekrankheit und ist MELDEPFLICHTIG!**

**! Für Mensch und Tier besteht jedoch keine Gefahr !**

### Folgende Pflanzen gelten als Wirtspflanzen:

Birne, Quitte, Weiss- oder Rotdorn und Zwergmispel gelten als besonders anfällig.

Apfel, Felsenbirne, Feurdorn, Mispel, Vogelbeere oder Eberesche, Apfelbeere, Zierquitte, Glanzmispel und Wollmispel.

*(Für den Inhalt verantwortlich: Ing. Christian Haselberger, APSD in NÖ,  
e-mail: c.haselberger@lk-noe.at)*



Christian Mokricky  
Fachbereich Wasser & Chemie  
02236 86 06 64

## Damit die Chemie stimmt

2011 steht weltweit im Zeichen der Chemie: Die UNO hat dieses Jahr zum „Jahr der Chemie“ ausgerufen und möchte damit diese Wissenschaft ins Zentrum der öffentlichen Aufmerksamkeit rücken. "die umweltberatung" liefert auf [www.jahrderchemie.umweltberatung.at](http://www.jahrderchemie.umweltberatung.at) wichtige Fakten dazu.

Die neue Website [www.jahrderchemie.umweltberatung.at](http://www.jahrderchemie.umweltberatung.at) zeigt die praktischen Auswirkungen der chemischen Produktion auf unseren Alltag auf und lässt auch kritische Stimmen zu Wort kommen. Viele WissenschaftlerInnen fordern eine Neuausrichtung der chemischen Forschung, die sich auch um gesellschaftliche Fragen kümmert: Plastikmüll am Südpol, Hormone im Wasser und Weichmacher im Fettgewebe sind die Schattenseite der Chemie. Auf der neuen Website finden sich in den Rubriken „Chemie im Essen“, „Chemie im Wasser“ oder „Chemie im Haushalt“ viele Informationen zur Vermeidung von gefährlichen Haushaltschemikalien oder Innenraumschadstoffen. Es gibt aber auch interessante Informationen über NobelpreisträgerInnen, Chemie in der Literatur und Chemie im Film.



### Weitere Services von "die umweltberatung" zum Jahr der Chemie:

- Beratung zur ökologischen Reinigung und zur Vermeidung von schädlichen Inhaltsstoffen
- Interessante Publikationen zum Thema, z.B. die Broschüren „Chemie im Haushalt“, „Lustvoll Reinigen“ oder „Vom Leben mit Ameisen, Motten & Co“
- Die UMWELTTAGespräche 2011: Am 7. Juni im Vienna International Center steht die Verantwortung der Chemie für die Zukunft im Mittelpunkt von Vorträgen, Diskussionsforen und best practice-Beispielen. Informationen dazu auf [www.umwelttag.at](http://www.umwelttag.at).

**Beratungsstelle Mödling**  
2340 Mödling, F. Skribany-Gasse 1  
022 36 86 06 64 Fax - 518  
noe-sued.moedling@umweltberatung.at  
Rechtsträger: Umweltschutzverein Bürger und Umwelt



[www.umweltberatung.at](http://www.umweltberatung.at)

## Unkrautvernichtung in Gehsteigkanten und Asphaltfugen

Um massive Straßenschäden durch anwurzelnde Pflanzen zu vermeiden, müssen Gehsteige und Asphaltstreifen neben der Fahrbahn punktuell und sparsam mit chemischen Mitteln behandelt werden. Um jegliche nur denkbare Beeinträchtigung für Kleintiere auszuschließen, kommt ab sofort das Präparat „Finalsan plus“ zum Einsatz.



## Wir sagen DANKE an unsere Freiwilligen in den Blaulichtorganisationen

**Z**ahlreiche Frauen und Männer verrichten regelmäßig freiwillig in ihrer Freizeit Dienst an der Allgemeinheit in Blaulichtorganisationen wie Freiwillige Feuerwehr, Rotes Kreuz oder Samariterbund.

Ich denke, dass wir dafür allen Grund haben, uns zu bedanken. Diese Gablitzerinnen und Gablitzer arbeiten für unsere Gesundheit, Sicherheit und retten sogar unser Leben. Deshalb habe ich dem Gemeinderat vorgeschlagen, dass wir uns als

Gemeinde Gablitz zumindest mit einer Kleinigkeit erkenntlich zeigen und für diese Freiwilligen den Eintritt in unser Gablitzer Schwimmbad er-mäßigen.

**Alle Gablitzer Jugendlichen bis 16 Jahre**, die diese freiwillige Arbeit leisten, erhalten ab 01. Juli 2011 **KOSTENLOSEN Eintritt in das Gablitzer Schwimmbad**; **alle weiteren GablitzerInnen** erhalten eine jeweils **50%ige Ermäßigung auf alle Kartenkategorien**.

Zum Nachweis genügt der jeweilige Ausweis der Blaulichtorganisation.

Als Bürgermeister möchte ich damit im Namen aller Gablitzerinnen und Gablitzer Danke sagen, denn der freiwillige Einsatz für uns alle ist kaum in Zahlen auszudrücken.

Mit dieser kleinen Ermäßigung wollen wir aber unsere Wertschätzung ausdrücken.

Ihr Bürgermeister  
Michael W. Cech

## Enkerl zum „Ausleihen“ - Hilfswerk sucht „Omas + Opas“ für die Kinderbetreuung

**S**ie haben Freude und pädagogisches Geschick im Umgang mit Kindern, sind über 45 Jahre jung und können sich vorstellen, als „Leihoma bzw. -opa“ Kinder stundenweise zu betreuen?

Dann sind Sie beim Hilfswerk Purkersdorf-Gablitz-Mauerbach genau richtig!

In der neuen „Oma/Opa-Börse“ bringt das Hilfswerk Eltern, die eine flexible und liebevolle Betreuung für ihre Kleinen suchen, sowie ältere und junggebliebene Menschen, die ein wenig Zeit mit „Leihenkerl“ verbringen möchten, zusammen.

„Omas“ und „Opas“, die mitarbeiten möchten, sind sehr herzlich willkommen. Das Hilfswerk bietet eine kostenlose Grundausbildung, Unfall- und Haftpflichtversicherung sowie die kostenlose Vermittlung der Kinder.

Pro Betreuungsstunde erhalten „Oma“ oder „Opa“ EUR 6,-- bis 8,50, die Abrechnung erfolgt direkt mit den Eltern.

Frauen über 55 bzw. Männer über 60 Jahre bekommen außerdem gratis den Familien- und Seniorenpass des Landes Niederösterreich, der zahlreiche Vergünstigungen und Sonderaktionen für Senioren bringt.

Voraussetzungen für die Aufnahme in die „Oma/Opa-Börse“ sind ein Leumundszugnis sowie ein Gesundheitsattest vom Hausarzt.

**Anmeldungen und nähere Informationen beim Hilfswerk Purkersdorf-Gablitz-Mauerbach, Tel. 0676 / 87 87 31 206**



**JOHANN HESS**  
**Holzbringung – Brennstoffhandel**  
**3003 GABLITZ**  
 Büro: Linzer Str. 201 **02231 / 62805**  
 Privat: Höberthgasse 1 **02231 / 62898**

---

**BUCHE geschnitten**  
**BUCHE gehackt**

  
**TISCHLEREI**  
 MÖBEL  
 RESTAURIERUNGEN  
**0676 - 417 42 61**  
 ANFERTIGUNGEN  
 REPARATUREN  
**KALKBRENNER**

THOMAS KALKBRENNER 3003 GABLITZ, LINZER STR. 139-141  
 office@tischlerei-kalkbrenner.at



## Beruf Tagesmutter. Mitten im Leben.

**Sie sind kompetente & kreative „Familienmanagerin“?  
Dann machen Sie Ihre Fähigkeiten zum Beruf:  
Werden Sie TAGESMUTTER!**

Als Tagesmutter helfen Sie Kindern, ihre eigene Persönlichkeit zu entfalten – und lernen dabei selbst jede Menge!

**JETZT NEU:** Eine erweiterte pädagogische Ausbildung, die Ihnen viele Möglichkeiten bietet – **beim Hilfswerk kostenlos!**  
Bauen Sie Ihre beruflichen und persönlichen Kompetenzen durch vielfältige Zusatzausbildungen aus!

**Wir informieren Sie gerne!**

**Hilfswerk Purkersdorf-Gablitz-Mauerbach**

**Tel. 0676 / 87 87 31206**

**kijufa.purkersdorf@noe.hilfswerk.at, [www.hilfswerk.at](http://www.hilfswerk.at)**

*Willkommen  
im Team!*





## Schokoladenprojekt der 4A

Ein Bericht von Jana Eicher, Klasse 4A, der Volksschule Gablitz:

**A**m Freitag, den 20.5.2011 kam eine Frau der Organisation „Südwind“ zu uns in die Schule. Sie erklärte und zeigte uns auf Bildern, wie die Kakaobohne zu Kakaopulver und dieses zur Schokolade gemacht wird. Das haben wir dann auch selber ausprobiert. Anschließend durften wir die selbst gemachte Schokolade verkosten. Danach sprachen wir über fairen Handel und spielten ein Spiel dazu. Es hat mir sehr gut gefallen!

### Schokoladenrezept zum Selbermachen:

Zutaten:

- 1 gehäufte EL Kokosfett (z.B. Ceres)
- 1 gehäufte EL Staubzucker
- 3 TL Kakaopulver
- 1-2 TL Mehl (glatt - muss nicht sein)
- Pralinenförmchen

Zubereitung:

Das Fett bei mäßiger Hitze so lange erhitzen, bis es flüssig ist. Dann den Herd ausschalten. Nun rührt ihr schnell den Staubzucker ein, dann den Kakao. Wenn die Masse zu flüssig ist, rührt ihr auch das Mehl ein. Diese Masse füllt ihr in die Pralinen-

förmchen (am besten stellt ihr sie schon zu Beginn auf einen Teller), und dann ab in den Kühlschrank.

Nach ca. 1 Stunde könnt ihr dann die köstliche Schokolade genießen.

Gutes Gelingen!



## Fahrradprüfung mit den Kindern der vierten Klassen der Volksschule Gablitz

**T**raditionell organisierte der Elternverein der Volksschule Gablitz die Freiwillige Fahrradprüfung für die Schüler der 4. Klassen.

Nach dem theoretischen Unterricht durch die Fahrschule Nemeč aus Purkersdorf und der positiv abgelegten schriftlichen Prüfung, mussten die Kinder die Strecke im Gablitzer Zentrum unter den strengen Augen der Polizei und den Schülerlotsen ohne Fehler befahren.

Nach anfänglicher Nervosität bestanden alle 26 Kinder die praktische Prüfung. Zur Belohnung gab es ein vom Elternverein gespendetes Eis im Dorfcäfe.

Ein besonderer Dank gilt neben der Fahrschule Nemeč, der Polizei Gablitz, den Schülerlotsen auch der BH Wien-Umgebung Außenstelle Purkersdorf,

da die Kinder schon am nächsten Tag ihre Ausweise in Empfang nehmen konnten.

Rückfragen an Peter Almesberger  
Tel.: 0664 / 405 24 73 (Organisator)



## Der Gablitzer Sportverein - 60 Jahre jung !

Seit der Vereinsgründung 1951 hat sich viel getan; wechselvolle sportliche Erfolge bis hinauf in die 1. Landesliga – und zum Teil wieder zurück.

In den letzten Jahren machte der Gablitzer Sportverein durch mehrere Schwerpunkte auf sich aufmerksam: starke Jugendorientierung, top qualifizierte Jugendtrainer und mittlerweile eine starke Damenmannschaft. Mittlerweile tummeln sich 11 Mannschaften draußen am grünen Rasen.

Als einer der traditionsreichsten und größten Gablitzer Vereine orientieren wir uns an den Grundsätzen:

- Der Jugend eine Ausbildungsstätte für ihr weiteres sportliches Leben zu bieten;
- Die sportliche Leistung steht als Ziel im Mittelpunkt;
- Einen Sportverein zu führen, der finanziell gesund und unabhängig ist;

- Wir bemühen uns um Interesse am Vereinsleben bei allen GablitzerInnen, insbesondere bei unseren Mitgliedern;
- Unser Sportverein ist ein aktiver, stabiler Bestandteil der Gablitzer Öffentlichkeit.

Um die sportlichen Erfolge unserer Jugend und Kampfmannschaft und die zahlreichen ehrenamtlichen Leistungen

zu feiern, aber auch als Danke an unsere treuen Fans, UnterstützerInnen und Sponsoren, steigt am **Samstag, den 03. September 2011, unsere große 60-Jahr-Feier**. Halten Sie sich den Termin frei, denn: Es wird heiß!

Mit sportlichen Grüßen  
Der Vorstand des SV Gablitz

Obmann Andreas Forche (2. von rechts) freut sich sichtlich über das jugendliche Engagement



## Gablitzer Jugend musiziert - „s'forzato“ beim Jugendorchester-Wettbewerb in Rabenstein/Pielach

Das Jugendorchester „s'forzato“ des 1. Gablitzer Musikvereins nahm – vereinigt mit Vivace Vivente, dem Jugendorchester des Bläserkorps Hollenburg-Wagram - am Sonntag, den 29. Mai 2011, bei der Landesausscheidung des Österreichischen Jugendorchester-Wettbewerbes teil.

Das vereinigte Orchester trat in der Altersstufe AJ (Altersdurchschnitt unter 13 Jahre) an und erreichten 72,17 von 100 Punkten. Damit reihte sich das Orchester im Mittelfeld ein, da der Großteil der 44 angetretenen Orchester mit Ergebnissen zwischen 70 und 80 Punkten bewertet wurden. Aufgeführt wurden das Pflichtstück „Die Ritterburg“ von Gerald Oswald und das Selbstwahlstück „To You“ von Joe Pinkl. Geleitet wurde das vereinigte Orchester von Karen Naber, die auch sonst die beiden Orchester leitet.

33 junge MusikerInnen, von denen sich die meisten erst im ersten Lernjahr befinden, haben sich in mehreren Proben und einem gemeinsamen Probenstag auf dieses Ereignis vorbereitet. Unterstützt bei der Vorbereitung wurde das Orchester von Andrea Steiner, Jugendreferentin des Bläserkorps Hollenburg-Wagram, und Mag.(FH) Markus Wolkertorfer, Kapellmeister des 1. Gablitzer Musikvereines.

Die Jury, bestehend aus Komponist Otto M. Schwarz, Landeskapellmeister Manfred Sternberger und dem Tiroler Landesmusikschulinspektor Helmut Schmid, lobte das Orchester sehr.

Auch Kapellmeister Markus Wolkertorfer lobte die jungen MusikerInnen und freute sich,

dass die Initiative „Gablitzer – JUGEND – Musiziert“ bereits 3 Jahre nach ihrer Gründung solche Erfolge feiert und zeigt, dass auch außerhalb einer Musikschule qualitativ hochwertige Instrumentalausbildung geboten wird.





# Die SONDERAUSSTELLUNG im Heimatmuseum

**AUF SPURENSUCHE IN GABLITZ:**

**16. und 17. Jahrhundert**

hat großes Interesse bei jung und alt hervorgerufen.

Sie ist bis Mai 2012 zu besichtigen.

Terminvereinbarung für Führungen von Gruppen und Familien bei Dr. Grimmlinger 0676/710 55 35

## Kunst im öffentlichen Raum

Der Friedrich-Lintner-Platz ist neben dem Ortskern, dem Sportplatz, der Festhalle, dem Bad oder dem Robinsonspielplatz ein Ort des Zusammentreffens. Der monatliche Flohmarkt, einer der Besten in unserer Region und diverse Veranstaltungen finden dort schon länger statt. Jetzt hat sich der Lintnerplatz auch zu einem Kunstschauplatz entwickelt.

Regelmäßig ändert sich das Bild dort. Skulpturen wandern, kommen dazu, peppen den Platz etwas auf. Es soll ein Skulpturenpark entstehen, der Dank der Fa. Lintner Immobilien, Freude an der Kunst entstehen lässt.

Auch an die Firmen und Kunstfreunde, die dieses Projekt

„Vorart Lintnerplatz 1 - Kunst im Wienerwald“ unterstützen, ein herzliches Danke.

Das neue, aktuelle Objekt:  
„Die Kulturarmee tanzt uns am Kopf ´rum“



LAURENTIUS  
P  
O  
T  
H  
E  
K  
E



Mag. pharm.  
Georg FLAMENT  
Hauptstraße 23  
3003 Gablitz  
☎ 02231 / 676 40

*Gesund werden, Gesund bleiben  
Ihr Apotheker informiert und hilft !*

**KUNST & ANTIQUITÄTEN  
ANKAUF • SCHÄTZUNG  
• BERATUNG  
KOMPETENT & SERIÖS**

**Ankauf von:**

antikem Mobiliar, Bildern, Skulpturen,  
Bronzen, Silber, Uhren, Schmuck, Lustern,  
Porzellan, Bibliotheken, Dekorativem usw.

**Abwicklung von  
Verlassenschaften und Räumungen**

Karl-Heinz Lehner 0664/330 4310  
antikstudio@aon.at



## Die Marktgemeinde Gablitz gratuliert sehr herzlich !

### 102. Geburtstag

**Sr. Lucegia**

Kloster Gablitz

*v.l.n.r.: Bgm. Ing. Michael W. Cech, Mag. Nikolaus Seitschek, Heimleiter Manfred Erlbacher, Altenheime-Verwalter Dkfm. Thomas Wagner, Sr. Michaela und Vbgm. Johannes Hlavaty*



### 90. Geburtstag

**Augustin Knapp**

Hochbuch

*v.l.n.r.: Vbgm. Johannes Hlavaty Maria und Augustin Knapp, Vbgm. Franz Gruber*



### 85. Geburtstag

**Margarete Kren**

Hauersteig

*v.l.n.r.: GGR<sup>in</sup> Ingrid Maygraber, Margarete Kren und Vbgm. Johannes Hlavaty*



### Goldene Hochzeit

**Hilda & Kurt Niedler**

Hauersteig

*v.l.n.r.: Kurt & Hilda Niedler, Vbgm. Johannes Hlavaty und Bgm. Ing. Michael W. Cech*



### Diamantene Hochzeit

**Edith & Rudolf Trpak**

Hauersteig

*v.l.n.r.: Bgm. Ing. Michael W. Cech, Edith & Rudolf Trpak, Mag. Nikolaus Seitschek und Vbgm. Johannes Hlavaty*





## Classical Pilatesstudio Gablitz Brigitte Grützmaker

Power Pilates Instructor für Matte und Geräte  
Mitglied im Pilatesverband Österreich  
Kirchengasse 4, 3003 Gablitz

[www.pilatesgablitz.com](http://www.pilatesgablitz.com)

Mobil: +43 0660 5612229

Mail: [info@pilatesgablitz.com](mailto:info@pilatesgablitz.com)

Lernen Sie das klassische Pilatetraining kennen –  
Ob alt oder jung, sportlich oder unsportlich,  
ein effektives Ganzkörpertraining auf der Matte und  
auf den original Pilatesgeräten -  
die ideale Verbindung von Gesundheit und Fitness.



*zahlreiche GablitzerInnen konnten sich  
am Tag der offenen Tür vom Angebot  
des neuen Pilates Studio überzeugen*

## Neu in Gablitz: Beratung im Wienerwald

**D**er Wald ist für mich seit  
meiner Kindheit Erlebnisraum,  
Erfahrungswelt und „Tank-  
stelle“.

Um die vielen positiven Effekte auf  
Körper, Geist und Seele auch Ihnen  
vermitteln zu können, habe ich die  
Ausbildung zur Dipl. Lebens- und  
Sozialberaterin abgeschlossen. Meine  
KlientInnen berate und coache ich in  
meiner Praxis im Eignerhaus in der  
Bachgasse 5 und im Wald selbst.

Dieser Naturraum kann hier in Gablitz  
seine heilsame Wirkung voll entfalten.  
Bei Gesprächen (auf Wunsch im  
Rahmen von Wanderungen) geht es um

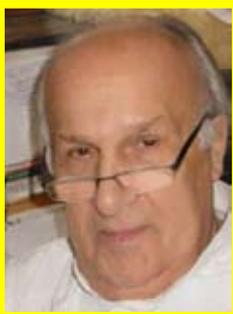
Themen wie Selbst- und Sinnfindung,  
Trauer und Verlust, Persönlichkeits-  
entwicklung, Entspannung, Stressbe-  
wältigung und Work Life Balance.

Meine wichtigste Aufgabe als system-  
ische Beraterin sehe ich darin, die  
Handlungsfähigkeit meiner KlientInnen  
in Krisenzeiten, Übergangsphasen oder  
vor Entscheidungen wieder herzu-  
stellen. Außerdem biete ich Gruppen-  
wanderungen zu verschiedensten  
Lebensthemen, Seminare und Work-  
shops an. Ich freue mich, ab sofort  
das Gablitzer Gesundheitsangebot zu  
ergänzen und Sie ein Stück des Weges  
begleiten zu dürfen.



**Beratung im Wienerwald**  
**Veronika Pavlicek**  
**Bachgasse 5/2**  
**0664 / 7397 5831**

<http://beratung-im-wienerwald.at>  
<http://www.facebook.com/BeratungimWienerwald>



## GUTSCHEIN

... für eine kostenlose Marktwertschätzung für alle Eigentümer die Haus, Grund oder  
Wohnung verkaufen lassen wollen.

### BEI UNS SIND SIE UND DER VERKAUF IHRER IMMOBILIE SENIORCHEFSACHE

- das bedeutet für Sie nicht nur Sicherheit in allen persönlichen, finanziellen und  
rechtlichen Belangen, sondern auch das Vermeiden überflüssiger Besichtigungen  
von „Interessenten“ die weder kaufen wollen noch kaufen können.

**Moser-Immobilien**  **Tel: 02231/61231** täglich von 9-21 h  
Auf Ihren Anruf freut sich Herr Hans Moser senior



## NEU IN WIEN-UMGEBUNG REINIGUNGSAGENTUR TIMEOUT

Wir bieten ihnen zuverlässige Reinigungskräfte mit eigenem PKW

Mit erweiterten Serviceleistungen wie bügeln und sonstigen Hausbetreuungstätigkeiten



**Pro Stunde nur EUR 12.-**

Organisation und Anfragen: Familie Walzl, Wielandgasse 38, 3003 Gablitz

Tel: 0676 / 401 22 98 und 0676 / 379 64 88

Email: [alexander.walzl@tmo.at](mailto:alexander.walzl@tmo.at)

## GEIGER GLAS

E-MAIL [office@geiger-glas.at](mailto:office@geiger-glas.at)

**F.Geiger**

BAUVERGLASUNG und WINTERGÄRTEN  
Ganzglastüren u. Ganzglasduschanlagen  
Spiegel und Schmelzglasstechnik  
Sämtliche Reparaturverglasungsarbeiten

Seit 1876

Preßbaumer Straße 4  
A-3443 Sieghartskirchen  
Telefon 02274 / 2252  
Fax 02274 / 2252 4

## DEWANGER Bestattung



Tag, Nacht, Sonn- und Feiertagsdienst

**02231/633 10**

3002 Purkersdorf, Kaiser Josef Str. 7

**Rat und Hilfe im Trauerfall**



HEIZUNG – WASSER – BAD

**LINZERSTR. 80 3003 GABLITZ**

Tel. 02231 / 636 65, 638 68 Fax 638 68 / 16

**0676 / 78 05 000**

**0676 / 40 76 468**

E-Mail: [office.leitgeb@aon.at](mailto:office.leitgeb@aon.at)

**Der Spezialist für Haustechnik und Alternativenergien**



## Ärzte in Gablitz

### Allgemeinmediziner (alle Kassen):

<b>FAHMI</b> Dr. Wafaa (Gemeindeärztin)	Mozartgasse 24 Tel. <b>0664 / 192 56 23</b> ; Ord: <b>MO, DI, DO 8-11</b> Hausbesuche jederzeit möglich (Notärztin, Führerscheinebegutachtung, Vorsorgeuntersuchung, Labor)
<b>FLAMENT</b> Dr. Walter	Hauptstraße 17 Tel. <b>637 84</b> ; Ord: <b>MO, MI, FR 8-10, DI 17-20</b>
<b>SCHABLAS</b> Dr. Nicole	Anton Haglgasse 14-16/3 Tel. <b>627 58</b> ; Ord: <b>MO, DI, FR 8-11; MI 11-14, DO 8-10 u. 17-20</b> <b>MO 7-8: Blutzucker, Gerinnung; DI, DO 7-8: Blutabnahme</b>

### (Wahl-)Fachärzte (keine Kassen) – Ordinationen nach telefonischer Vereinbarung:

<b>KOPTY</b> Prim. Dr. Camel	Innere Medizin, Hepatologie und Gastroenterologie Bertha-von-Suttner-Gasse 9b, Tel. <b>0676 / 303 82 48</b>
<b>LAMEL</b> Dr. Fabienne	Allgemeinmedizin, Osteopathie, Akupunktur Lefnärgasse 11, Tel. <b>0676 / 427 73 13</b> , <a href="http://www.lifeinmotion.at">www.lifeinmotion.at</a>
<b>SENGÖLGE</b> Dr. Gürkan	Innere Medizin und Nephrologie (Nierenerkrankung) Kirchengasse 10, Tel. <b>0650 / 850 58 99</b>
<b>SUMMESBERGER</b> OA Dr. Wolfgang	Chirurgie Wielandgasse 30, Tel. <b>0676 / 330 76 99</b>
<b>WOJCIECH</b> Dr. Jan Wiltos	Frauenheilkunde und Geburtshilfe Himmelreichstraße 9, Tel. <b>01/486 88 48</b>
<b>ZIERHOFER</b> Dr. Brigitte	Dermatologie und Venerologie, <a href="http://www.drzierhofer.at">www.drzierhofer.at</a> Bachgasse

### Zahnärzte:

<b>KRIZ</b> Dr. Hertha	Hauptstraße 12, Tel. <b>63 453</b> , Ord: <b>MO bis FR (alle Kassen)</b>
<b>KRIZ</b> Dr. Karl	Hauptstraße 12, Tel. <b>63 453</b> , Ord: <b>nach tel. Vereinbarung (keine Kassen)</b>



## Apotheken-Nachdienste Juli, August, September 2011

Belladonna-Apotheke, 14., Linzer Str. 383	<b>01/914 13 82</b>	5., 14., 23. Juli	1., 10., 19., 28. Aug.	6., 15., 24. Sept.
Apotheke im Auhof-Center, 14., Albert-Schweitzer-G. 6	<b>01/577 14 44</b>	6., 15., 24. Juli	2., 11., 20., 29. Aug.	7., 16., 25. Sept.
Apotheke Baumgarten, 14., Linzer Str. 316	<b>01/914 11 77</b>	7., 16., 25. Juli	3., 12., 21., 30. Aug.	8., 17., 26. Sept.
St. Nikolai-Apotheke, 14., Linzer Str. 462	<b>01/979 47 12</b>	8., 17., 26., Juli	4., 13., 22., 31. Aug.	9., 18., 27. Sept.
<b>Laurentius-Apotheke, 3003 Gablitz, Hauptstr. 23</b>	<b>02231/676 40</b>	9., 18., 27. Juli	5., 14., 23. Aug.	1., 10., 19., 28. Sept.
Europa-Apotheke, 14., Hütteldorfer Str. 186	<b>01/912 37 90</b>	1., 10., 19., 28. Juli	6., 15., 24. Aug.	2., 11., 20., 29. Sept.
Marien-Apotheke, 14., Hadersdorf, Hauptstr. 84	<b>01/979 10 51</b>	2., 11., 20., 29. Juli	7., 16., 25. Aug.	3., 12., 21., 30. Sept.
Apotheke St. Veit, 14., Auhofstr. 141	<b>01/877 56 71</b>	3., 12., 21., 30. Juli	8., 17., 26. Aug.	4., 13., 22. Sept.
Apotheke „Zum Schutzengel“, 3002 Purkersd., Wienerstr. 6	<b>02231/633 68</b>	4., 13., 22., 31. Juli	9., 18., 27. Aug.	5., 14., 23. Sept.



## Notrufnummern

Feuerwehr	<b>122</b>	ServiceNr. Öst. Rotes Kreuz	<b>059 144</b>
Polizei	<b>133</b>	Krebshilfe – Hotline	<b>0800/699900</b>
Rettung	<b>144</b>	Kindertelefon	<b>01/3196666</b>
ASBÖ Purkersdorf	<b>606</b>	Telefonseelsorge	<b>142</b>
Rotes Kreuz Purkersdorf	<b>62 144</b>	EVN – Störfall	<b>02272/65 979</b>
Ärztendienst d. NÖ Ärztekammer	<b>141</b>	Europa-Notruf	<b>112</b>
Zahnarztnotdienst	<b>01/5122078</b>	ÖAMTC – Pannendienst	<b>120</b>
Notruf f. Gehörlose Menschen (Fax u. SMS)	<b>0800/133133</b>	ARBÖ – Pannendienst	<b>123</b>
Ärztflugambulanz	<b>01/40144-0</b>	Bankomaten-Sperre	<b>0800/2048800</b>
Krankentransporte	<b>14 844</b>	Installateur – Notdienst	<b>01/4787801</b>
Vergiftungsinformationszentrale	<b>01/4064343</b>	Stromnetzstörung	<b>0800/500600</b>
		Tierschutz-Helpline	<b>01/4000-8060</b>

## Medizinische Versorgung in Gablitz

### Apotheke:

**LAURENTIUS** Apotheke

Hauptstraße 23, **Tel. 02231/676 40**,  
Öffnungszeiten: MO bis FR 8-12 und 14-18 Uhr; SA 8-12 Uhr  
 Zusätzlich erreichbar: MI 12-14 und DO 18-19 Uhr

### Ernährungsberatung:

**HAIDEN-STARKIE** Mag.<sup>a</sup> Brigitte

Hauptstraße 19/2/3, **Tel. 02231/20 710**, [www.trainyourfood.at](http://www.trainyourfood.at)

### Lebens- und Sozialberatung:

**BRENN-STRUCKHOF** Sabine

**PAVLICEK** Veronika

**SCHÖNFISCH** Mag. Monika

Lessinggasse 67, **Tel. 0650/403 89 81**, [www.sabinebrenn.at](http://www.sabinebrenn.at)  
 Bachgasse 5/2, **Tel. 0664/739 75 831**, [www.beratung-im-wienerwald.at](http://www.beratung-im-wienerwald.at)  
 Josef-Stadlmaier-Gasse 2/12, **Tel. 0664/768 87 73**  
[monika.schoenfish@chello.at](mailto:monika.schoenfish@chello.at)  
 (Schwerpunkt Erziehungsberatung und Elternbildung)

### Medizinische Heilmassage:

**BERCHTOLD** Eva

Dingelstedtgasse 41, **Tel. 0664/915 98 67**, [www.heilmassage-gablitz.at](http://www.heilmassage-gablitz.at)

### Pflegemöglichkeiten:

**Agentur „PFLEGERINNEN“**

**HILFSWERK** Purkersdorf-

Gablitz-Mauerbach

**MARIENHEIM** (Alten- u. Pflegeheim)

**VOLKSHILFE** Purkersdorf

Wohlmuthgasse 18, **Tel. 0680/2017269**, [www.pflegerinnen.at](http://www.pflegerinnen.at)  
 Linzer Straße 89-91, **Tel. 02231/66630**  
<http://purkersdorf.niederoesterreich.hilfswerk.at>  
 Hauersteigstraße 51, **Tel. 02231/63731-0**  
 Hauptplatz 8, 3002 Purkersdorf, **Tel. 02231/62899**  
<http://purkersdorf.noe-volkshilfe.at>

### Physiotherapeuten:

**HARTL** PT Monika

**LECHNER** PT Karin

**PRIMUS** Klaus

Schubertgasse 24-26, **Tel. 0676/529 14 93**, [www.physioaustria.at](http://www.physioaustria.at)  
 Anzengruebergasse 16a, **Tel. 0664/497 45 55**, [lechner.kk@gmail.com](mailto:lechner.kk@gmail.com)  
 Kirchengasse 10, **Tel. 0676/420 44 28**, [k.primus@gmail.com](mailto:k.primus@gmail.com)  
 (Osteopathie, Physiotherapie, Podotherapie)  
 Hochbuchstraße 38/3, **Tel. 0699/132 01 271**

**SCHLEGL** Constance

### Praxis Gablitz, Linzer Straße 89-91:

**DE BORTOLI** Ulrike

**HOLLINGER** Gudrun

**WOLF** Margot

Logopädin, **Tel. 0699/125 38 647**  
 Logopädin, **Tel. 0650/262 62 07**  
 Familien- u. Erziehungsberaterin, **Tel. 0681/102 084 40**; **DO 09-11**  
[www.erziehungspraxis.at](http://www.erziehungspraxis.at)

### Alternativheilmethoden:

**AKEON** Wohlfühlpraxis

**CRANIO SACRAL MOVING**

**KINOMANA**

**SHIATSU**

KAINDL Gertrude; Graben 9, **Tel. 0676/624 96 81**; [www.akeon.at](http://www.akeon.at)  
 NEULÄNDTNER Susanne; Hamerlinggasse 14, **Tel. 0664/535 54 05**;  
[www.craniosacral-moving.at](http://www.craniosacral-moving.at)  
 STEINBÖCK Pamela, Stachlgasse 2A, **Tel. 0699/102 77 922**,  
[www.kinomana.at](http://www.kinomana.at) (trad. hawaiianische u. balinesische Körperarbeit)  
 ZEILHOFER Bettina, Leopold-Schober-Gasse 1, **Tel. 0699/292 01 557**;  
[www.zeilhofer.at](http://www.zeilhofer.at)



## MARKTGEMEINDE GABLITZ

Web:

[www.gablitz.gv.at](http://www.gablitz.gv.at)



E-Mail:

[gemeinde@gablitz.gv.at](mailto:gemeinde@gablitz.gv.at)

### ÖFFNUNGSZEITEN:

GEMEINDEAMT	Montag - Donnerstag	08.00-12.00 Uhr und 13.00-16.00 Uhr
	Freitag zusätzlich Donnerstag	08.00-12.00 Uhr 17.00-19.00 Uhr
BAUABTEILUNG	Montag	08.00-12.00 Uhr
	Mittwoch	08.00-10.00 Uhr
	Donnerstag	17.00-19.00 Uhr

### SPRECHSTUNDEN:

BÜRGERMEISTER Ing. Michael W. <b>Cech</b>	<b>Donnerstag</b> <b>und zusätzlich nach telefonischer Vereinbarung</b>	<b>17.00 - 19.00 Uhr</b>
1. Vizebürgermeister Franz <b>Gruber</b>	Infrastruktur, Wirtschaft, Tourismus	0676/7212417
2. Vizebürgermeister Johannes <b>Hlavaty</b>	Soziales und Gemeinde- wohnungen	0699/12861573
GGR <sup>in</sup> Manuela <b>Dundler-Strasser</b>	Kultur und Fortbildung	0650/2244877
GGR Dipl.-Ing. Gottfried <b>Lamers</b>	Dorfentwicklung und Naturschutz	0664/5368449
GGR <sup>in</sup> Ingrid <b>Maygraber</b>	Finanzen	0664/4543190
GGR Ing. Marcus <b>Richter</b>	Straßen, Verkehr	0664/1845125
GGR <sup>in</sup> Christine <b>Rieger</b>	Generationen, Schule, Kindergärten	0676/7141613
Dipl.-Ing. Bernhard <b>Haas</b>	Umweltgemeinderat	0676/81210802

### RECHTSBERATUNG:

RECHTSANWALT  
Dr. Günther **Sulan**  
(Kanzlei: 01/513 76 88;  
e-mail: ra-kanzlei@eb-su.at)

nur gegen telefonische Voranmeldung  
am Gemeindeamt  
Donnerstag: 17.30 - 18.45 Uhr

**14.07., 28.07., 11.08., 01.09., 22.09.**

### ÖFFENTLICHE NOTARE:

Dr. Günther **Fuchs**  
und Dr. Andreas **Reim**

02231/677 66-0; Fax: 02231/677 66-6  
jeden letzten Dienstag im Monat von 17.00 bis  
18.00 Uhr unentgeltliche Rechtsauskunft  
im Notariat Purkersdorf  
(ausgenommen August und Dezember)

### ÖFFNUNGSZEITEN WERTSTOFFSAMMELPLATZ

während der Winterzeit:  
**Freitag 13.00 - 17.00 Uhr**  
**Samstag 08.00 - 12.00 Uhr**

während der Sommerzeit:  
**Freitag 13.00 - 18.00 Uhr**  
**Samstag 08.00 - 12.00 Uhr**

## TANGENTE NEU – A 23 Autobahn Südosttangente Wien

# Hochstraße Inzersdorf

Ab 2012 wird die Hochstraße Inzersdorf unter Aufrechterhaltung des laufenden Verkehrs neu errichtet

### Die Hochstraße Inzersdorf

Die in den Jahren 1968 bis 1970 errichtete Hochstraße Inzersdorf liegt in der Südeinfahrt von Wien. Sie schließt direkt an die A 2 Süd Autobahn an.

Ursprünglich wurde diese Hochstraße für rund 45.000 Fahrzeuge pro Tag konzipiert. Tatsächlich passieren heute aber rund dreimal mehr Fahrzeuge diesen Bereich der Tangente! Diese tägliche, sehr starke Frequenz und der hohe Lkw-Anteil machen sich bereits im eingeschränkten Fahrkomfort bemerkbar.

### Aus Alt mach Neu

In den Jahren 2012 bis 2015 erfolgt der Abtrag und Neubau der Hochstraße Inzersdorf. Die Hochstraße wird aber nicht einfach abgerissen und neu gebaut, sie wird in Längsrichtung schichtenweise abgetragen und wieder aufgebaut. Dadurch wird sicher gestellt, dass im gesamten Verlauf der Arbeiten der Verkehr voll aufrecht erhalten werden kann.

### Das Verkehrskonzept

In beiden Fahrrichtungen bleiben zwei bzw. drei Spuren – wie im Bestand – offen. Diese werden aber je nach Abtragsseite nach links oder rechts verschwenkt. Damit kann der verkehrsfreie Bereich abgetragen und neu errichtet werden. Die Verkehrsführung wechselt dann auf den fertig gestellten neuen Teil und der nächste Bereich kann abgetragen und neu gebaut werden.

### Unterführung der Pottendorfer Linie

Ein weiterer Meilenstein im Projekt ist die Errichtung der Unterführung Pfarrgasse unter der Donauländebahn bzw. Pottendorfer Linie seit Sommer 2010. Nach Inbetriebnahme der Unterführung wird bei der Eisenbahnkreuzung Pfarrgasse ein Überwerfungsbauwerk („Tunnel“) für die ÖBB errichtet, das den Abtrag des bestehenden Tragwerks unter voller Aufrechterhaltung der Donauländebahn ermöglicht. Alle Arbeiten sind mit dem Bauvorhaben Zentralbahnhof Wien abgestimmt.

### WICHTIGE PROJEKTDATEN

- **Lage:** Wien Südeinfahrt
- **Knotenbereiche:**
  - Inzersdorf
  - Kreuzung mit der ÖBB-Pottendorfer Linie und Donauländebahn
- **Fahrs Spuren im Bestand:** Abschnittsweise 2- und 3-spurig
- **Konzipierte Verkehrsbelastung:** rund 45.000 Kfz/24 h
- **Aktuelle Verkehrsbelastung:** rund 145.000 Kfz/24 h
- **Länge des Bauloses:** rund 2 km, km 3,9 – km 1,9
- **Geplanter Baubeginn:** Juli 2012
- **Verkehrsmaßnahmen:** Jänner 2013
- **Geplante Fertigstellung:** Sommer 2015

### Kontakt:

0800 400 12 400  
ombudsmannA23@asfinag.at

